



Research article

Research of Literary Texts in Iraqi Career

Vol. 2, Issue 1, Spring 2021, pp. 39-75

**Fictional and situational satires in Rumi's Masnavi**

**Ghahreman shiri\***

Professor of Department of Persian Literature at Bu Ali Sina University, Hamadan

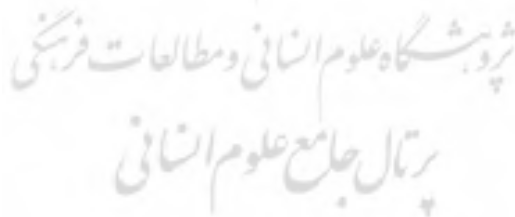
**Received:** 03/15/2021

**Accepted:** 05/24/2021

**Abstract**

Rumi's Masnavi is one of the most thought-provoking mystical-fiction poems in Persian in terms of form and content, which, despite belonging to the seventh century AH, is still very attractive among thinkers and writers. In this system in which Islamic mysticism has been analyzed and explained using short and long and sometimes nested anecdotes and allegories, a variety of satires have been used extensively to the extent that this system has been analyzed due to analysis. One by one, the stories and the full use of all kinds of fictional and situational satires can be considered as one of the unrivaled books in the field of literature and mysticism. Rumi's tendency to these two types of satire, and to a lesser extent to linguistic and literary satire, is not done with the intention of satire, like other poets. Believing in the goodness of the system of creation and the wisdom of the creation of all the phenomena of existence, he depicts the biological and social realities with a kind of natural behavior, far from any intention, and following this behavior, Humor, which is part of the daily actions of human beings in everyday life, also enters his narratives. In other words, Rumi in Masnavi because of his realistic view of man and society and avoiding the myths of jinn and magic and choosing relatively ordinary stories from the world of humans with which humor is also mixed with Sufi teachings And theoretical mysticism gives as much practical and believable aspect as possible and also proves that the nature of life is always intertwined with a set of natural satires that language and literature have little role in their creation.

**Keywords:** Rumi, Masnavi, situational humor, fictional humor, mysticism.





پژوهشنامه متون ادبی دوره عراقی  
سال دوم، شماره ۱، بهار ۱۴۰۰ هـ ش، صص. ۳۹-۷۵

## طنزهای داستانی و موقعیتی در مثنوی مولوی

قهرمان شیری\*

استاد گروه بان و ادبیات فارسی دانشگاه بوعلی سینا، همدان

تاریخ پذیرش: ۱۴۰۰/۳/۳

تاریخ دریافت: ۱۳۹۹/۱۲/۲۵

### چکیده

مثنوی مولوی از نظر صورت و محتوا یکی از تفکربرانگیزترین منظومه‌های عرفانی-داستانی در زبان فارسی است که به‌رغم تعلق به سده هفتم هجری، همچنان از جذابیت بسیاری در بین اندیشمندان و ادیبان برخوردار است. در این منظومه که عرفان اسلامی با استفاده از حکایت‌ها و تمثیل‌های کوتاه و بلند و گاه تو در تو به تحلیل و تبیین گذاشته شده از انواع طنزها نیز به فراوانی استفاده شده است، تا آنجا که این منظومه را به دلیل تحلیل جزء به جزء داستان‌ها و بهره‌گیری کامل از انواع طنزهای داستانی و موقعیتی، می‌توان یکی از کتاب‌های بی‌رقیب در حوزه ادبیات و عرفان به‌شمار آورد. گرایش مولانا به این دو نوع طنز و به مقدار کمتر به طنزهای زبانی و ادبی، همانند سایر شاعران به قصد طنزپردازی انجام نمی‌گیرد. او به دلیل اعتقاد به احسن بودن نظام خلقت و حکیمانه بودن آفرینش همه پدیده‌های هستی، با نوعی رفتار طبیعی و به دور از هر گونه تعمد به تصویر واقعیت‌های زیستی و اجتماعی می‌پردازد و به تبعیت از این رفتار، طنز نیز که بخشی از کنش‌های همیشگی انسان‌ها در زندگی روزمره است به روایت‌های او وارد می‌شود. به بیان دیگر، مولوی در مثنوی به دلیل نگرش واقعیت‌گرایانه به انسان و اجتماع و پرهیز از افسانه‌های جن و جادو و انتخاب داستان‌های به نسبت معمولی از دنیای انسان‌ها که طنز نیز با آنها درآمیخته، هم به آموزه‌های صوفیانه و عرفان نظری، تا حد امکان جنبه عملی و باورپذیر می‌دهد و هم اثبات می‌کند که ذات زندگی همواره درآمیخته با مجموعه‌ای از طنزهای طبیعی است که زبان و ادبیات نقش چندان‌ی در آفرینش آنها ندارند.

واژه‌های کلیدی: مولوی، مثنوی، طنز موقعیتی، طنز داستانی، عرفان.

## ۱. مقدمه

جلال‌الدین مولوی در دوره سلجوقیان روم هم‌زمان با حکومت مغولان در ایران-مصداق قاطعانه یک شاعر انزواگزیده و برکنار از حکومت است، اما مثنوی او با آن هنر خیره‌کننده چندجانبه و عمیق، محکی است برای ارزیابی ادبیات دوران. از این منظر، می‌توان گفت که او نیز مشمول آن گفته‌شاملو است که یک شاعر موجودیت خود را نه عداوت با زمانه، بلکه در انکار هنر آن قلمداد می‌کند؛ «ابله‌ها مردا عدوی تو نیستم من، انکار توام.» بر این اساس شعر مولانا نیز یکی از شاخه‌های ادبیات گریز است که در ذات خود جنبه مبارزه‌جویانه دارد، اما مبارزه‌ای فکری و فرهنگی و از نوع غیرمستقیم آن. آثار سعدی هم شاخه دیگری از ادبیات گریز در این دوران است که همان ادبیات مهاجرت و آوارگی باشد و آن نیز البته در اوج هنری خود قرار دارد. سعدی نماینده ادبیات مهاجرت معترض است که گویی رسالت خود را کناره‌گیری از فرهنگ حکومتی و ارتقابخشی به تعلیم و تربیت جامعه از طریق تولیدات ادبی و فرهنگی تشخیص داده است. حافظ اما به‌رغم حضور در یک منطقه جغرافیایی محلی، نماینده تام و تمام ادبیات مبارزه و ستیز با حاکمیت است و عبید زاکانی نماینده شاخه افشاگر و تمسخرکننده از گروه مبارزه‌جویان است. عبید زاکانی با بهره‌گیری از ادبیات و لطایف عامیانه و هنرهای گوناگون ادبی به افشای وضعیت اجتماعی و فرهنگی و سیاسی دوران خود می‌پردازد و آن را به تمسخر می‌گیرد، اما حافظ تیغ قلم خود را برای انتقاد و اعتراض به حکومت‌ها و گروه‌های مختلف مذهبی و متصوفه تیز می‌کند و به‌طور مستقیم آنها را به چالش می‌گیرد. جریان ادبیات مسالمت‌آمیز نیز در درون خود دو شاخه اصلی دارد که در اینجا ربطی به بحث ما ندارد: ادبیات وابسته و حکومتی که اغلب توجه‌کننده سیاست‌های رسمی دولت‌ها است؛ و دوم ادبیات کاملاً خنثا و غیرسیاسی و بی‌اعتنا به ستیز و گریز که عملاً با سکوت در برابر حوادث جامعه، ناخواسته و غیرمستقیم در جبهه حکومت قرار می‌گیرد.

مولانا با گریز از سیاست و فرهنگ حکومتی، خود را به فکر و فرهنگی می‌آویزد که چندان ارتباطی به یک زمان تاریخی خاص ندارد و گویی در یک دوره بی‌زمان ازل و ابدی سیر می‌کند. آن‌گاه با توسل به آن اندیشه، بیشترین حساسیت خود را بر کیفیت رفتارهای آدمیان متمرکز می‌کند تا دلایل دورافتادگی بشر از راه درست انسانی و الهی را دریابد. درست به این دلیل است که در مثنوی طنزهای موقعیتی و طنزهای داستانی از بیشترین بسامد برخوردارند؛ چون اساس هر دو نوع طنز را تنها رفتارهای انسانی شکل می‌دهد. گویی مولانا با روی آوردن به تفکر عرفانی و متمرکز شدن بر تحلیل‌ها و تعلیمات در تصوف به این نتیجه رسیده است که راه اصلاح جامعه‌ای که در آن فجایع عظیمی چون کشتار و تخریب مغولان انجام می‌گیرد در درجه اول تغییر نگرش و بینش است و سپس اصلاح رفتارها.

طنز موقعیتی یا رفتاری<sup>۱</sup>، مترادفی است برای “Comedy of Manners” که در فارسی به کمدی رفتارها ترجمه شده است (اصلاحی، ۱۳۸۵: ذیل کمدی رفتارها) و نیز برابر نهاده‌ای است برای “Situation Comedy” یا همان کمدی موقعیت. این نوع طنز چون در داستان و ادبیات و عالم واقعیت نیز به فراوانی اتفاق می‌افتد، بیشتر متمرکز بر کنش‌ها و واکنش‌های نامتعارف در رفتار آدم‌هاست که اغلب هنجارهای جاری جامعه را بر هم می‌زند و

موجب آشنایی زدایی و عادت شکنی در آداب و عادات می‌شود.

### ۱-۱. پیشینه پژوهش

درباره جایگاه طنز در مثنوی، تا کنون چند پژوهش به نسبت جدی انجام گرفته است که نخستین آن متعلق است به استاد عبدالحسین زرین کوب در کتاب بحر در کوزه (۱۳۶۷ ش.). سه فصل از این کتاب به دسته‌بندی و تحلیل داستان‌ها و تمثیل‌های طنزآمیز مثنوی اختصاص یافته است. عنوان این فصل‌ها چنین است: جد و هزل در لطایف، لطیفه‌ها و طنزها، هزل یا تعلیم. زرین کوب در همان سال با چاپ کتاب دو جلدی سرنی (۱۳۶۷ ش.)، در فصل چهارم با عنوان «زبان بی‌زبانان» به بررسی جنبه‌های زبانی مثنوی می‌پردازد و در خلال آن به تفصیل و با دقت و وسواسی ستودنی از ویژگی‌ها و سبک زبانی مثنوی سخن می‌گوید و ظرفیت‌ها و ظرافت‌ها و طنزهای زبانی آن را نیز تا حدودی دسته‌بندی و تحلیل می‌کند. اگرچه بحث‌های استاد در کتاب اول جنبه تلخیص و تطبیق و تحلیل صورت و محتوای داستان‌های مثنوی را دارد و در کتاب دوم نیز تمامی جوانب ادبی و زبانی و سبکی و محتوایی و تأثیرپذیری و تأثیرگذاری و نوآوری‌های فکری و هنری مثنوی را به پژوهش می‌گذارد، اما در هر جایی به تناسب مقام و مقال به لطایف و هزل و طنز مثنوی نیز اشاره‌های لازم دارد و از آنها عبور نمی‌کند. تحقیق دوم را محمد پارسانسب (غلام) با عنوان «ساختارشناسی داستان‌های طنزآمیز مثنوی» انجام داده است و عصاره استنباط‌های او این است که طنزهای مولانا «تحت تأثیر بینش کل‌نگر او، بیشتر از نوع طنزهای ساختاری<sup>۱</sup> است و او کمتر به کاربرد عنصرهای زبانی برای ساختن طنز کلامی<sup>۲</sup> تمایل نشان داده است. از جمله عناصر سازنده طنزها می‌توان، کاریکاتورسازی، غافل‌گیری، استفاده از عناصر طنز ساز و استفاده از عناصر زبانی و بلاغی را شناسایی کرد.» (پارسانسب، ۱۳۸۶: ۳۷-۳۸) در این مقاله اصطلاح طنز ساختاری عبارت چندان دقیق و رسایی برای طنزهای مولانا به نظر نمی‌رسد و دسته‌بندی و تحلیل آنها نیز از جامعیت لازم برخوردار نیست.

پژوهش سوم، کتابی است با عنوان «تلخند، طنز در داستان‌های مثنوی مولوی» از مهدی برهانی که به گفته خود نویسنده، هدفش «گردآوری داستان‌های طنز مثنوی» (۱۳۷۲: ۳۹) بوده است. به اعتقاد این نویسنده «طنز دارای ارکانی است که این ارکان ممکن است ناشی از گفتار یا عمل و رفتار، یا برآمده از پندار و تصورات باشد. (همان: ۳۴) او با آنکه طنزهای نوع اول و دوم را به انواع مختلف تقسیم می‌کند، اما از مقدمه و توضیحات کوتاهی که پس از نقل هر داستان طنزآمیز آورده نشان می‌دهد که طنزهای موجود در مثنوی را غالباً از نوع رفتاری و گاه نیز گفتاری می‌داند و توضیح چندانی نیز درباره چند و چون آنها نمی‌دهد.

### ۲. طنز مولوی

مولانا نماینده شاخص تصوف است و طنز او نیز نشان‌دهنده چند و چون طنز در آثار عرفانی است. آنچه را که او در مثنوی به عنوان طنز به کار گرفته حد نهایی جایگاه طنز در ادبیات صوفیانه می‌توان به‌شمار آورد. کاربرد طنز در آثار سنایی و عطار به دلیل گرایش‌های غیرصوفیانه در آثار سنایی و کم‌التفاتی عطار به طنز، ظرفیت‌های وجودی طنز را در آثار عرفانی نشان نمی‌دهد. شاید پاره‌هایی از این ظرفیت‌ها را بتوان در اسرار التوحید محمد

1. structural irony

2. verbal irony

مَنور به تأثیر از روحیه شاد و شورانگیز و استغراق سرمستانه ابوسعید ابوالخیر در سیر و سلوک عرفانی - هم دید، اما در آنجا نیز کاربرد طنز نمی‌تواند با مثنوی مولوی سنجش پذیر باشد. طنز مولوی به ندرت برای تمسخر فرد یا گروه خاصی از افراد جامعه به کار گرفته می‌شود. طنز مولوی یک طنز طبیعی و جدی است که او حتی برای شوخ‌طبعی نیز از آن استفاده نمی‌کند. این نوع طنز، نمایش واقعیت‌های زیستی و اجتماعی به شیوه رئالیستی است و اگر جنبه طنزآورانه پیدا کرده به آن دلیل است که در ذات واقعیت‌های عینی و رئالیستی، این گونه طنزنامه‌ها به‌طور طبیعی وجود دارند و مولوی که می‌خواهد واقعیت‌های زیستی را آن‌چنان که هست نشان دهد واقعیت‌هایی نیز که ما در نگاه خود آنها را طنز می‌نامیم، چهره نشان می‌دهند. مولانا نه با جامعه قصد شوخی دارد و نه با آدم‌های پیرامونی خود که بخواهد آنها را هجو کند یا با آنها شوخ‌طبعی کند. با هیچ مکتب دینی یا قدرت سیاسی نیز خصومتی ندارد که بخواهد به انتقاد یا تمسخر آنان بپردازد. او با هفتاد و دو ملت یکی است. به این سبب، نه اهل انتقاد و اعتراض است و نه اهل مدهانه و شوخ‌طبعی، و نه در پی تمسخر و تحقیر دیگران.

مثنوی مولوی یکی از کتاب‌های پایه‌ای در قلمرو اندیشه‌های ایدئولوژیک در حوزه عرفان است. با آنکه عرفان در مقایسه با شماری از مکاتب دیگر از ویژگی‌های بهتری در انسان‌شناسی و احترام‌گذاری به عقاید و عواطف انسان برخوردار است، اما بسیاری از محدودیت‌ها و مطلق‌اندیشی‌های مرسوم در ایدئولوژی‌ها در این مکتب هم وجود دارد. عبوسیت و جدیت عمومی در ایدئولوژی‌ها اغلب مانع از توجه آنها به پدیده‌هایی چون طنز و بذله‌گویی و شادی و تفریح می‌شود. اینکه در عرفان به آواز و موسیقی میدان داده شده به آن دلیل است که عرفان مکتبی با گرایش به ادب و هنر و احساس است و از این پدیده‌ها فقط برای ایجاد حس و حال و فضای روحی لازم به قصد تخریب خودیت و نزدیک شدن به یگانگی و استغراق در عبودیت و پیوستگی به حق استفاده می‌کند.

بر این اساس، می‌توان دریافت که چرا مولانا در نوشته‌های خود به تعمد در پی طنزآفرینی نیست. چون طنز و مطایبه با اندیشه‌های ایدئولوژیک به‌خصوص از نوع عرفانی آن که با همه جهانیان و اعتقادات آنها بر سر صلح است، هیچ مناسبتی ندارد. طنز ابزاری برای اعتراض و انتقام و تمسخر و تحقیر و تهدید است. این گونه رفتارها در عالم عرفان که در آن نمود و شیطان هم از دارندگان مأموریت‌های ویژه در درگاه الهی هستند، هیچ جایگاهی برای مطرح شدن ندارد. در عرفان، دشمن یا دگراندیش و یا ظالمی در عالم هستی وجود ندارد که از طنز برای مبارزه با آن استفاده شود. جنبه‌های مطایبه و شوخ‌طبعی و تفریح طنز نیز در جایی که انسان باید عمر و زندگی خود را صرف تهذیب نفس و ذکر و دعا و خلوص درونی برای برقراری ارتباط با حق کند نیز اساساً موضوعیتی ندارد. به دلیل چنین نگرشی به طنز و هنر و ادبیات در حوزه عرفان است که می‌توان ادعا کرد که طنزهای موجود در مثنوی مولوی نیز نوع خاصی از طنزهای طبیعی است که به‌رغم نزدیکی به طنزهای طبیعی در رفتارهای سیاسی حاکمان در نظام‌های ایدئولوژیک، تفاوت‌های آشکاری نیز با آنها دارد.

خصوصیاتی چون طبیعی بودن و ناخودآگاه بودن و جنبه رفتاری و موقعیتی داشتن از مشترکات این دو نوع از طنزهای طبیعی است؛ اما تفاوت‌ها در آنجاست که طنزهای طبیعی در رفتارهای سیاسی، چهره غیرمنطقی و بلاهت‌وارانه و ناتوان از اقناع‌گری و متعصب و عبوس و متظاهر و متجاوز به حقوق عمومی و استفاده‌کننده ابزاری

از مقدّسات از مدّعیان حمایت از ایدئولوژی به نمایش می‌گذارد و اسبابی برای تخریب چهره ایدئولوژی و تنفّر مردم از مظاهر آن می‌شود. درحالی‌که به کارگیری فنون ادبی و طنز آفرین برای تحلیل و توجیه باورها و معتقدات ایدئولوژیک، چهره‌ای لطیف و شاد و خوش‌مشرّب و جذّاب و منطقی و اقناع‌کننده و طرفدار مدارا و کرامت انسانی از ایدئولوژی به نشان می‌دهد که تفاوت‌های بسیار فاحش با رفتار سیاست‌مداران دارد؛ یعنی صاحبان مکاتب و تئوری‌پردازان آنها برای تبیین و تحلیل مبناهای فکری از همه توان خود استفاده می‌کنند تا اصول و قاعده‌های آن مکاتب را بر پایه‌های محکمی بنا نهند و برای آموزه‌های آنها نیز توجیحات اقناع‌کننده‌ای اقامه کنند؛ درست مانند مولوی که از زمین و زمان و از زندگی پیامبران و اولیا گرفته تا زندگی مجانبین و معلولان مدد می‌گیرد تا ادعاهای موجود در مکتب اعتقادی خود را موجّه و مقبول جلوه دهد، اما در مقابل، پیروان جاهل و کم‌سواد این مشایخ در کتاب‌های شرح احوال و مقامات و تذکرة‌های آنها و همچنین شماری از مدّعیان نادان و مجریان سیاسی و قدرت‌طلب با اقدامات کاملاً نادرست و غیرمنطقی و مغایر با اصول و آموزه‌های این مکاتب، چهره‌ای هیولانگونه و حیرت‌انگیز و کاملاً در تعارض با درستی و راستی و در ستیز با انسانیت از این مکاتب به نمایش می‌گذارند و از آموزه‌ها و ارزش‌ها و آرمان‌ها و الگوهای انسانی آن، چهره‌های کاریکاتورگونه و کاملاً مضحک و مسخره و غیرانسانی ترسیم می‌کنند. نمونه‌های این کاریکاتورها را در انتساب کرامات و خوارق عادت در مناقب‌نامه‌های صوفیه می‌توان دید که به وسیله پیروان مشایخ تدوین شده است؛ نمونه سیاست‌های ضد انسانی و مغایر با رفتارهای انسانی را نیز در عملکرد حکومت صفوی و پادشاهان آن به تمام و کمال می‌توان نشان داد.

طنز در اعتقادات مولانا تفاوت چندانی با جد ندارد. طنز، طبیعت، هزل و فکاهه از نظر او بخشی از واقعیت‌های اجتماعی است که انکار و نادیده‌انگاشتن آنها، طرد و تقبیح مخلوقات الهی است. به همان سان که وجود نیکی‌ها چون فرشتگان و پیامبران و اولیا برای عالم خلقت ضرورت داشته، وجو زشتی‌ها و بدی‌ها، چون شیطان و نمرود و فرعون، و وجود هوی و هوس و پدیده‌های منشعب از آنها نیز از لوازمات زندگی در عالم خلقت است و ارزش‌گذاری بین پدیده‌ها، با اصل رضا و تقدیر و توکل و باورمندی به نظام احسن خلقت مغایر است؛ بنابراین، رویکرد مولوی به طنز، حتی از نوع پورنوگرافی آن و عادی‌جلوه‌دادن آن در زندگی، یک کنش رئالیستی و به دور از هر نوع تظاهر به تقدّس‌مآبی و پرهیز از خط‌کشی‌های رایج در بین مذهبی‌هاست که پدیده‌ها و رفتارها را به اخلاقی و ارزشی و غیراخلاقی و ضد ارزشی تقسیم می‌کنند. در ذات این رفتار، یک اعتقاد دیگر صوفیانه نیز چهره نشان می‌دهد که همان باورمندی به اصل تساهل و تسامح و دوری از تعصّب و سخت‌گیری و خود برحق‌شماری است.

رفتار مولوی با حکایت‌های طنز و هزل، هیچ تفاوتی با حکایت‌های جدی ندارد؛ به همان سان عادی و برخوردار از همه ریزه‌کاری‌ها و با تحلیل و تأویل اجزا و ارکان و ربط مستقیم به معتقدات عرفانی. اگر چه ممکن است در ظاهر انتخاب آن حکایت‌ها این شائبه را در ذهن برخی از مخاطبان ایجاد کند که قصد مولوی ایجاد جذابیت و تنوّع در شیوه روایت‌گری بوده است یا اثبات این واقعیت که حتی تحریک‌آمیزترین و هوسناک‌ترین حکایت‌ها نیز ذره‌ای بر روحیه سیر و سلوک او در عرفان تأثیر بازدارنده نداشته است، اما معتقداتی که مولانا به آنها پای‌بندی نشان می‌دهد، بسیار فراتر از این قاعده‌های ادبی و اخلاقی است. کاربرد الفاظ رکیک و لطیفه‌ها و

حکایت‌های در آمیخته با هزلیات و فکاهیات، این واقعیت را به اثبات می‌رساند که مولانا در عمل نیز التزام به این حقیقت دارد که دنیا بر اساس نظام نیکویی بنیاد نهاده شده است.

مولوی در نگرش به جامعه یک شاعر جدی و واقعیت‌گرا است، اما از نظر اعتقادی دارای دیدگاه‌های ایده‌آلیستی است. به دلیل همان دیدگاه‌های رئالیستی است که داستان‌های گوناگونی را به روایت و تحلیل گذاشته است که گاه در دسته لطیفه‌های رایج در میان عوام قرار می‌گیرند و گاه در زمره حکایت‌های هزل‌آمیز و غیراخلاقی. البته بسیاری از حکایت‌های او برگرفته یا بر ساخته از حکایت‌های متداول در میان متون گذشته است که اغلب جنبه واقعیت‌گرایانه دارند. شاید بتوان گفت که بهترین طنزهای داستانی را باید در حکایت‌های مولوی مشاهده کرد که در آنها اصل بر داستان‌گویی نهاده شده است و طنز نیز که بخشی از خصوصیات زندگی است در آنها به نمایش عینی درآمده است. با توجه به این ویژگی است که طنزهای مولوی در مثنوی بیش از هر چیزی از نوع طنزهای داستانی و همچنین طنزهای موقعیتی-رفتاری است. «مثنوی مولوی چکیده بی‌انتظامی است از تمام اندیشه‌های فلسفی و کلامی جهان اسلامی از آغاز تا قرن هفتم هجری. در نظر اول چنین می‌نماید که گفته‌های مولوی تماماً التقاطی است. او هر چه را در هر دستگاه فکری درست می‌یابد برمی‌چیند و به رشته باریک قصه‌های خود می‌کشد. با این همه، آشنایی نزدیک با مولوی نگرش خود او را درباره زندگی کاملاً مشخص می‌سازد و نشان می‌دهد که در جنون او آراستگی و نظم هست که از بعضی جهات منسجم‌تر و آراسته‌تر از بسیاری دستگاه‌های مابعد طبیعی مدرسی و عقلانی است.» (عبدالحکیم، ۱۳۷۵: ۱۱)

مولانا اندیشمند بسیار بزرگی است که توانایی او در تبیین و تحلیل و تطبیق همه اجزای عالم هستی و اجتماع و همه حرکات و سکانات آدم‌ها با دیدگاه‌های عرفانی خاص خود به خوبی این بزرگی و توانایی خیره‌کننده را به اثبات می‌رساند، اما در همان حال، عیب بزرگ او نیز به همین موضوع مرتبط است که می‌کوشد همه حقایق هستی را بر اساس قالب تنگ معتقدات خود تفسیر کند. با آنکه معتقدات او در مقایسه با شماری از نحله‌ها و فرقه‌های دینی از خاصیت مهمی چون تسامح و تساهل و پلورالیسم و نوعی دمکراسی فرهنگی برخوردار است، اما همچنان محدودیت‌ها و تنگ‌نظری‌ها و تعصب‌هایی را که در پاره‌ای از ادیان وجود دارد در آن نیز می‌توان دید. یکی از برجسته‌ترین عیب‌ها در اعتقادات عرفانی او فروکشیدن جایگاه انسان و اجتماع به پایین‌ترین حد ممکن و فروکاستن آنان به کالاهایی چون بره و برده است. به دلیل همین نگاه برده‌دارانه است که حادثه عظیم و هولناک مغولان در ایران چندان بازتابی در آثار او پیدا نمی‌کند. چون اساساً در داستان‌های مولانا، گویی انسان و همه موجودات هستی تنها برای انجام وظایفی که در عالم خلقت بر دوش آنها نهاده شده پدید آمده‌اند و باید مطیع و گول‌وارانه و بدون چون و چرا به انجام آن مشغول شوند. به قول همایی با آنکه «جهد و کوشش بشری» هم از نظر مولانا حق است (۱۳۷۶، ج ۱: ۹۵)، انسان‌ها در همه جا مقهور دست‌کاری‌های جبر و تقدیرند و باید هم به آن تسلیم شوند و ایستادگی در مقابل آن نوعی مخالفت با آفرینش می‌تواند تلقی شود. «مولوی قضا و قدر الهی را همان‌طور که فلاسفه و ارباب شرایع گفته‌اند، معتقد است و می‌گوید قضا و قدر الهی مافوق اختیار بشر است و لا مرد لقصاء الله».

چون قضا آید شود دانش به خواب... تا قضا آید خرد پوشد بصر...

چون قضا بیرون کند از چرخ سر عاقلان گردند جمله کور و کر

(همایی، ۱۳۷۶، ج ۱: ۹۴)

چرا در مثنوی مولوی انواع طنزهای رفتاری - موقعیتی و طنزهای داستانی فراوان است، اما انواع طنزهای دیگر بسیار اندک است؟ دلیل فراوانی این نوع از طنزها بیش از هر چیزی ناشی از این واقعیت ساده است که در ادبیات اسلامی و عرفانی و بسیاری از مکاتب دینی معمولاً برای اقناع مخاطبان عمومی از داستان به عنوان جانشینی مشابه با زندگی به منظور القا و نمایش آموزه‌ها استفاده می‌کنند. چون نشان دادن نمود عینی آن آموزه‌ها در عمل، از طریق داستان‌ها بهتر انجام می‌گیرد. دیگر آنکه تمثیل و داستان یا همان استدلال تمثیلی نزد خطیبان، واعظان، عارفان، تحلیل‌کنندگان و تعلیم‌دهندگان آموزه‌های اعتقادی، ابزاری برای بحث و آموزش و یکی از انواع قاعده‌های منطقی متداول در اقناع عمومی شناخته می‌شود و از روزگاران بسیار دور همچنان از کاربردی گسترده‌تر از استدلال قیاسی و استقرایی برخوردار بوده است. مولوی نیز به عنوان تعلیم‌دهنده و تحلیل‌کننده آموزه‌های عرفانی، مانند سنایی و عطار، از انواع داستان‌های کوتاه و بلند عرفانی، اجتماعی، و فکاهی برای نمود عینی دادن به واقعیت‌ها و جنبه استدلالی بخشیدن به مباحث و ایجاد جاذبه و تنوع در شیوه آموزش استفاده می‌کند. درست به این سبب است که در کارنامه مولانا آمار طنزهای داستانی و طنزهای موقعیتی-رفتاری بیشتر از انواع طنزهای دیگر است. طنزهای موقعیتی به دلیل آنکه ارتباط مستقیم به رفتار و موقعیت آدم‌ها در برابر یکدیگر و در برابر جامعه دارند، بیش از هر جای دیگر نمود عینی خود را در ساختارهای داستانی که معطوف به گزارش زندگی انسان‌هاست، به نمایش می‌گذارند.

رویکرد مولوی به داستان یک دلیل دیگر هم دارد که آن را باید در طرز نگاه او به زندگی و جهان هستی و هنر نوشتن و سرودن جست‌وجو کرد. تفاوت بزرگ مولانا با شاعران دیگر در این است که اساس هستی و زیست-جهان او مبتنی بر این اصل صوفیانه است که در عالم وجود تنها حق است که موجودیت و حاکمیت مطلق دارد و بقیه موجودات از جُود وجود اوست که زنده‌اند. هر کاری که حق انجام می‌دهد عین کمال مطلوب است و هدف اصلی همه حرکت‌های انسان نیز باید جلب رضایت حق و رسیدن به او باشد. هر کار دیگری غیر از این انجام شود با رسالت انسان در تصوف هم‌سوئی ندارد و بیراهه رفتن است. هدف شعر و داستان و بهره‌گیری از امکانات طنز و مطایبه نیز چیزی جز قدم برداشتن در طریق حق و راهنمایی کردن مریدان و سالکان به سوی حق نیست. مشغولیت به تفنن‌های ادبی، یا رنگ و جلادادن به داستان‌ها یا غرق‌شدن در صنعت‌بافی‌های متداول شعری و انواع طنزهای گوناگون ادبی و زبانی و تصویری و... همه در زمره تعلقات این جهانی و از موانع راه سلوک است و تناسبی با رسالت انسان در عالم هستی ندارد. دیگر آنکه مولانا خصومتی با کس ندارد که بخواهد بر ضد او هجویه‌ای بسراید؛ چون عارفان نگاه مثبت‌اندیشی به همه پدیده‌ها دارند. ارتباط او با دیگران نیز به گونه‌ای نیست که از شگرد شوخی و مزاح در کلام خود استفاده کند و پدیده‌هایی چون هزل نیز به دلیل تعلق داشتن به حریم هوس و هوای نفس و قرار گرفتن در محدوده کنش‌های شیطانی برای او جاذبه چندانی ندارد. طنزهای زبانی و ادبی هم از دل مشغولی‌های خاص کسانی است که اهداف و آرمان‌های خود را منحصر به محدوده ادبیات کرده‌اند و انگیزه‌های زیستی و رسالت انسانی خود را در این موضوعات جست‌وجو می‌کنند. البته مولانا به‌رغم



بهره‌گیری از همه امکانات زبانی و ادبی موجود در خزینه زبان و ادبیات، همواره خود را از غرق‌شدن در این دنیای خاص برحذر می‌دارد.

مولوی علاوه بر شرایط خاص زمانه، در محدوده حکومت سلجوقیان روم زندگی می‌کند و وزیر این پادشاهان از خریداران اشعار و نوشته‌های او هستند و گاه در برخی از محافل ادبی هم شرکت می‌کند، اما خاصیت ادبیات عرفانی همواره مانع از روی آوردن او به دربار شاهان است. علاوه بر این، مولوی مخاطبان عوام مسلکی چون صلاح‌الدین زرکوب و حسام‌الدین چلبی و شمار بسیاری از مریدان دارد که درک آنها از امور جهان و عرفان از توش و توان فراوان برخوردار نیست و طبیعتاً مولانا در طرح و تحلیل مباحث عرفانی باید رعایت حال آنان را بکند. روی آوردن مولانا به قصه‌گویی آن هم در حدی بسیار تخصصی، بدون تردید به تأثیر از این فضا و نیاز خاص آن است. بخشی از مهارت او در قصه‌گویی نیز مرهون این نیاز و ارتباط است. «اگر برای مولانا صفت دیگری علاوه بر عارف و شاعر، سزاوار باشد، همانا قصه‌پرداز است، اما قصه‌پردازی مولانا از شاعری و عرفان او جدا نیست. تجربه عرفانی، او را به شعر نزدیک کرده و ورودش به عرصه تعلیم عرفانی، او را به قصه‌پردازی کشانده است.» (تقوی، ۱۳۸۶: ۱۷۰) این نیز از رفتارهای طنزآمیز مولانا است که «در مقام سخن، همواره از نفی ظاهر و سخنوری و معنی‌گرایی دم می‌زند و قافیه‌اندیشی را مغلطه می‌داند و به دست سیلاب می‌سپارد، اما در عمل، جانب سخن و سخنوری را تمام و کمال رعایت می‌کند» به گونه‌ای که به راحتی می‌توان ادعا کرد که مولوی «در عمل بر اساس تمام معیارهای گذشته و امروز، شاعرتر از هر شاعری می‌سراید و هنرمندانه و مؤثرتر از هر قصه‌گویی، قصه می‌گوید.» (تقوی، ۱۳۸۶: ۱۷۰)

روی آوردن مولانا به قصه‌گویی، در حقیقت ادامه همان رفتاری است که در دوره سلجوقیان به‌عنوان یک گرایش عمومی از طرفداران بسیار برخوردار است و شاهان سلجوقی و فضای فرهنگی آن دوران، با طرفداری از این گرایش به تقویت آن مدد بسیار می‌رسانند. دیگر آنکه، استفاده از داستان‌های مرتبط با زندگی روزمره مردم برای توضیح و تبیین تعلیمات عرفانی، در مثنوی مولوی به این دلیل عنصر غالب به‌شمار می‌رود که مولوی عرفان نظری و عرفان عملی را می‌خواهد به‌طور هم‌زمان پیش ببرد. «مولانا با داستان به سراغ مسائل عرفانی رفته و در نتیجه عرفان عملی را عملی‌تر از دیگران مطرح کرده است؛ چرا که آن را در متن و بطن زندگی مردم از هر دسته و گروه جست‌وجو می‌کند و نشان می‌دهد.» (تقوی، ۱۳۸۶: ۱۷۵) با آنکه «بر پایه گزارش جمال‌زاده ۲۷۳ حکایت و ۴۲ تمثیل» (توکلی، ۱۳۹۱: ۵۹) در مثنوی وجود دارد «تقریباً تمام آنها بر توصیه‌های مربوط به سیر و سلوک مبتنی است، اما سیر و سلوکی آمیخته با زندگی. این رویکرد به عرفان بیش از هر چیز از آموزه‌های شمس تبریزی نشان دارد.» (تقوی، ۱۳۸۶: ۱۷۵)

نوع ادبی غالب در دوره سلجوقیان و خوارزمشاهیان، داستان است، اما مولوی داستان‌های گذشته را بازنویسی یا بازسازی یا ترکیب می‌کند. سعدی که جهان‌گرد است، تجربیات و مشاهدات خود را به قالب داستان درمی‌آورد؛ لطیفه‌های عبید زاکانی مکتوب‌سازی روایت‌های رایج در زبان مردم است و بن‌مایه اشعار حافظ نیز گاه آن‌چنان داستانی است که بسیاری از آنها به یک واقعه تاریخی اشاره دارد و برخی نیز از چنان ظرفیتی برخوردار است که در عالم فال‌گیری برای آن داستانی ساخته شده است.

دیدگاه عرفانی در اصل و اساس خود به دلیل تساهل و تسامحی که در پندارها و کردارهای خود دارد، مبتنی بر نوعی نگرش پلورالیستی و گفتمان چندصدایی و نسبیّت باوری در اعتقادات است. به این سبب است که در برخی از قصه‌های مثنوی با نگرشی هم‌دلانه از ابلیس و فرعون و معتقدان به ادیان دیگر صحبت می‌شود؛ چون اساساً باور عارفان آن است که در هیچ سری نیست که سری ز خدا نیست.

پس بد مطلق نباشد در جهان بد به نسبت باشد این را هم بدان

بر اساس چنین نگرشی است که مولانا حتی از پدیده‌های هزل آمیز و طنز و فکاهه نیز برای طرح مفاهیم عرفانی استفاده می‌کند؛ چون در این دیدگاه تفاوتی بین پدیده‌های مستحسن و مستهجن و جد و طنز وجود ندارد. در آن دنیایی که مولانا و عارفان بزرگی چون او تعلق خاطر به آن دارند هر چیزی که آفریده شده، حتی بدترین و زشت‌ترین پدیده‌ها، دارای یک وظیفه و مأموریت خاص است و وجودش ضروری بوده که پدید آمده است و ما باید به جایگاه آن احترام بگذاریم. به اعتقاد مولانا آن عاملی که موجب تفاوت باورها و معتقدات آدم‌ها و فرقه‌های مختلف می‌شود، چیزی است به نام «نظرگاه» یا همان منظر و دیدگاهی که هر کسی از آنجا به واقعیت‌ها می‌نگرد. در حکایت پیل در تاریکی نتیجه‌ای که از اختلاف آدم‌ها در توصیف فیل می‌گیرد این است:

از نظر گاه گفتشان شد مختلف آن یکی دالش لقب داد آن الف

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۳: ۶۷)

پیش از حکایت فیل نیز به صورت کلی‌تر می‌گوید:

از نظر گاه است ای مغز وجود اختلاف مؤمن و گبر و جهود

(همان: ۷۱)

## ۲-۱. طنزهای داستانی

مولوی استاد طنزهای داستانی است، چون به‌رغم استغراق در مفاهیم و تحلیل‌های عرفانی، مهارت بی‌نظیری نیز در نقل و روایت دارد. از این‌روست که گاه بخش‌هایی از داستان‌ها را به گونه‌ای بازگو می‌کند که گویی مخاطب در هنگام مطالعه، شاهد وقوع آن هم هست؛ چون با جزئی‌نگری و آب و تاب دادن به پاره‌هایی از روایت، جنبه نمایشی و تجسم‌بخشی آن را بسیار افزایش می‌دهد. نمونه معروف این واقعیت را در داستان‌هایی چون موسی و شبان، صوفی و فروختن خر او، صوفی و بی‌توجه خادم خانقاه به خر او می‌توان مشاهده کرد که در هر کدام از آنها، یکی از عناصر داستانی را با نمود برجسته به نمایش گذاشته و همین موضوع اسبابی برای تعجب و تحیر و طنز شده است.

برخی از داستان‌های مولوی از نظر ساختار نمایشی چیزی کمتر از نمایش‌نامه‌های واقعی ندارند. به دلیل آنکه هم گفت‌وگوی آدم‌ها با جزئی‌نگری همراه است و هم تجسم‌بخشی به حالات و روحيات شخصیت‌ها و لحن کلام آنها و گاه حتی وضعیت ظاهری صحنه در آنها به خوبی به توصیف و روایت درآمده است. در حکایت خر بگیری برای پادشاه، کانون مرکزی واقعه بر لحظه‌ای گذاشته شده که شخصیت داستانی با هول و هراس، خود را به خانه رسانده تا پنهان شود که مبادا او را به جای خر به بیگاری ببرند، درحالی که او یک انسان است و نه خر.

(همان، ج ۵: ۱۶۳)

مولانا با به‌کارگیری انواع و اقسام داستان‌ها از زندگی گروه‌ها و طبقات و طیف‌های مختلف مردم، با موضوعات گوناگون جد و طنز و هزل و لطیفه، و حکایت‌های بلند و کوتاه ماجرای و گفت‌وگویی و حادثه‌ای و موقعیتی، از یک‌سو، مرز زندگی صوفیان و غیر صوفیان را از میان می‌برد و از سوی دیگر، تمایز موجود بین موضوعات جدی و طنز را فرومی‌شکند و با این عمل اثبات می‌کند که می‌خواهد زندگی را با تمام جنبه‌های خوب و بد و زشت و زیبا و جد و طنز آن به نمایش بگذارد و آن‌گاه به تفسیر و تحلیل آن بر مبنای دیدگاه‌های عرفانی بپردازد. بر این اساس است که دنیای مولانا در مثنوی به‌رغم نگاه یک‌سویه و کاملاً عرفانی، همواره جذاب و خواندنی است؛ چون هم در نهایت مهارت و بی‌طرفی و به دور از هر نوع تعصب به انعکاس واقعیت‌های اجتماعی و زیستی انسان‌ها می‌پردازد، هم در موقعیت‌های مقتضی با جزئی‌نگری تمام، اجزای مختلف داستان را به‌صورتی کاملاً زنده و ملموس و مجسم به نمایش می‌گذارد و هم اجزای گوناگون داستان‌ها را با مهارت تمام تفسیر و تحلیل می‌کند و در همه‌جا نیز آن جهان‌بینی خاصی که به آن معتقد است، حضور جدی دارد و همهٔ این پدیده‌های گوناگون ادبی و اجتماعی و جد و فکاهی را به یک مسیر واحد جهت‌دهی می‌کند.

طنز در شعر مولوی اغلب به‌صورت طنز داستانی با پاره‌ای از نمودهای هنری وابسته به آن ظاهر می‌شود؛ مثل آغازها و پایان‌ها، فضاسازی و حال و هواها، صحنه‌پردازی و گفت‌وگوها، انواع طرح‌ها و پیرنگ‌ها، انواع شخصیت‌ها و شیوهٔ شخصیت‌پردازی‌ها، زبان و شیوهٔ روایت‌ها، لحن آدم‌ها و رفتارها، منظرها و دیدگاه‌ها، و جهان‌نگری و جهان‌بینی‌ها. هدف مولوی از طنز نیز با بسیاری از شاعران پیش و پس از خود اساساً متفاوت است. او از طنز برای بیان مفاهیم و مقاصد سیاسی یا اجتماعی و ادبی استفاده نمی‌کند. در فکر و فرهنگ مولوی، هر چیزی به رنگ آن دیدگاه و دنیای عرفانی خاص درمی‌آید که او در پی تبیین و تحلیل اصول و قاعده‌های آن است.

## ۲-۲. ماجراهای طنز آمیز: داستان‌های تمام‌طنز

علاوه بر همهٔ لطیفه‌ها که از آمار پرشماری برخوردارند و کلیت ساختار آنها طنز آمیز است، در بین داستان‌های صوفیان، دو داستانی که ماجرای صوفی و خرش را به روایت می‌گذارند (همان، ج ۲: ۲۷۵-۲۷۹ و ۲۵۵-۲۶۴) از طنز آمیزترین و زیباترین داستان‌های نمایشی در مثنوی مولانا به‌شمار می‌روند؛ چون جزئیات ماجرا و رفتار شخصیت‌ها کاملاً ملموس و واقعی روایت می‌شوند و تجسم واقعه در ذهن، آن را به یک نمایش عینی و کاملاً خنده‌دار تبدیل می‌کند. در عین حال از نظر اجتماعی نیز تصویرهای بسیار رئالیستی از وضعیت معیشتی این گروه از مردم جامعه به نمایش می‌گذارد؛ به گونه‌ای که گویی مخاطب امروزی را به درون زندگی گذشته‌های دور می‌برد. حکایت کشتار سبزواریان به وسیلهٔ سلطان محمد خوارزمشاه و امان‌خواستن آنان با قبول هر نوع خراج و صلح و مشروط‌ساختن بخشش جان آنها توسط سلطان به آوردن یک نفر ابوبکر نام از شهر سبزواری نیز از حکایت‌هایی است که هم به‌خوبی از عهدهٔ توصیف اضطراب و درماندگی مردم و تهدید و خشونت سلطان و هم تصویر شخصیت زوار دررفته و مردنی ابوبکر سبزواری برآمده است و از این نظر به طور توأمان دارای طنز داستانی و طنز نمایشی-تصویری است و هم جنبه‌هایی از طنز موقعیتی را که تقابل وجودی آن ابوبکر با مردم سنی‌ستیز سبزواری در آن دوران پدید آورده است، به‌خوبی نشان می‌دهد:

تا مرا بوبکر نام از شهرتان هدیه نآرید ای رمیده امتان؛  
 بدروم‌تان هم چو کشت ای قوم دون نه خراج‌ستانم و نه هم فسون  
 سبزواریان به هول و ولا و التماس می‌افتند و رشوه می‌دهند و شفیع برمی‌انگیزند که:  
 کی بود بوبکر اندر سبزواریا کلوخ خشک اندر جویبار  
 مُنهیان انگیختند از چپ و راست کاندیرین ویرانه بوبکری کجاست؟  
 بعد سه روز و سه شب که اِشتافتند یک ابوبکر نزاری یافتند  
 ره‌گذر بود و بمانده از مرض در یکی گوشه خرابه پر حَرَض  
 خفته بود او در یکی کنجی خراب چون بدیدنش بگفتندش شتاب  
 خیز که سلطان تو را طالب شدست کز تو خواهد شهر ما از قتل رست  
 گفت اگر پایم بُدی یا مَقْدَمی خود به راه خود به مقصد رفتمی  
 اندرین دشمن کده کی ماندمی سوی شهر دوستان می‌راندمی  
 تخته مُرده کِشان بفراشتند و آن ابوبکر مرا برداشتند  
 سوی خوارمشاه حمالان کِشان می کشیدندش که تا بیند نشان  
 سبزواری است این جهان و مرد حق اندر اینجا ضایع است و ممتحن  
 هست خوارمشاه یزدان جلیل دل همی خواهد از این قوم رذیل  
 (همان، ج ۵: ۵۵-۵۶)

طنز ساختاری - در معنای طنز آمیز بودن کلّ یک شعر یا داستان و یا نثر - این نوع از داستان‌ها می‌توانند باشند؛ لطیفه‌ها و داستان‌های تمام‌طنز از زیرمجموعه‌های همیشگی طنز ساختاری هستند.

## ۲-۳. سوژه‌گزینی‌های هزل آمیز: قصه‌های هزل و هوس

مولوی خود نیز یکی از مصداق‌های این سخن است که می‌گوید:

جدها هزل است پیش هازلان هزل‌ها جد است پیش عاقلان

او یکی از آن عاقلانی است که از هزل‌ها و لطیفه‌ها فقط برداشت‌های جدی می‌کند و برایش تفاوتی بین یک حکایت طنز آمیز با روایت جدی وجود ندارد. داستان‌های هزل و هوس در مثنوی شامل حکایت‌هایی است که کل ماجرای آنها بر موضوعات رکیک و به نسبت غیراخلاقی می‌چرخد و اساس روایت در آنها بر مسائل پورنوگرافی گذاشته شده است؛ مثل خاتون و خر و کنیزک (مولوی، ۱۹۲۳، ج ۵: ۸۶-۹۱)، خلیفه مصر و پهلوان و کنیزک (همان، ج ۵: ۲۴۴-۲۵۵)، زاهد و زن و کنیزک (همان، ج ۵: ۱۳۸-۱۴۰). استاد زرین کوب درباره فلسفه وجودی این داستان‌های رکیک نوشته است: «بدون شک این گونه تعبیرهای مستهجن و رکیک که در مثنوی هست باید تا حدی جواب‌گوی یک حاجت روانی خود او یا مستمعانش بوده باشد که در این طرز بیان احیاناً وسیله و فرصتی برای رفع ملال می‌جسته‌اند. به علاوه از این قصه‌ها گاه پاره‌ای نکته‌های روان‌شناسی و واقعیات اجتماعی را هم می‌توان به دست آورد و حتی انعکاس محدودیت‌های سخت و محرومیت‌های چاره‌ناپذیری را که در محیط خانقاه‌ها و مدارس بر نوسالکان و تازه‌واردان تحمیل می‌شده است، می‌توان در این حکایات بررسی کرد و این

ملاحظات شاید رکاکت و ابتدال برخی از آنها را تا حدی در نظر اهل اخلاق و عفاف قابل اغماض سازد.» (زرین کوب، ۱۳۸۶: ۳۹۸)

#### ۲-۴. ساختارهایی با پایان‌های اوج‌دار: لطیفه‌های عامیانه

لطیفه یکی از انواع داستان است که ساختاری مبتنی بر طنز و مطایبه دارد و معمولاً کوتاه و پرایجاز و برخوردار از پایان اوج‌دار است، آن هم اوجی که موجب اعجاب و حیرت و خنده می‌شود و همین ویژگی‌هاست که آن را از انواع داستان‌های دیگر متمایز می‌کند. در نقل لطیفه‌ها نیز مولانا هدفی جز روایت رفتارهای آدمیان ندارد. چون رفتار او با لطیفه‌ها همانند رفتار با حکایت‌ها است؛ جنبه‌های طنزآمیز هیچ روایتی در سبک او برجسته نمی‌شود تا تحلیل‌های فکری و عرفانی و تمرکز بر رفتارهای انسانی را تحت تأثیر خود قرار دهد. برخی از حکایت‌ها و لطیفه‌های معروف مثنوی عبارت‌اند از طوطی و جوقی (مولوی، ۱۹۲۳، ج ۱: ۱۷)، جوحی و مرگ پدر (همان، ج ۲: ۴۲۱)، غزان و دو اعیان ده (همان، ج ۲: ۴۱۷)، کشتن مادر (همان، ج ۲: ۲۸۹)، شیر و گرگ و روباه (همان، ج ۱: ۱۸۵-۱۹۲)، دزدان و مردی که رد پای دزد را نشان می‌داد (همان، ج ۲: ۴۰۳)، نحوی و کشتیان (همان، ج ۱: ۱۷۵)، نمازخواندن چهار هندی (همان، ج ۲: ۳۴۲)، دوستی با خرس (همان، ج ۲: ۳۵۲-۳۶۳)، مرد سپیدموی و آرایشگر (همان، ج ۳: ۴۵۰)، دزد دهل‌زن (همان، ج ۳: ۱۵۹)، بیمار سیلی‌زن و صوفی و قاضی (همان، ج ۶: ۳۴۸-۳۵۲)، گدا و صاحب‌خانه خسیس (همان، ج ۶: ۳۴۶)، اسب بخشیدن امیر (همان، ج ۶: ۳۳۸)، مهمانی که صاحب‌خانه سنش را پرسید (همان، ج ۶: ۳۳۷-۳۳۸)، مطربی که با تکرار می‌ندانم باعث عصبانیت ترکی شد (همان، ج ۶: ۳۰۹-۳۱۳)، مهمان و زن میزبان که به اشتباه در پیش مهمان خوابید (همان، ج ۵: ۲۳۲)، دو برادر کوتاه و بلند (همان، ج ۵: ۲۲۰)، جوحی در مجلس وعظ زنانه و موی عانه (همان، ج ۵: ۲۱۱-۲۱۲)، شتری که ادعا کرد از حمام می‌آید (همان، ج ۵: ۹۴۷)، حکایت لوطی و لوده‌ای که خنجر به کمر بسته بود (همان، ج ۵: ۱۶۰).

#### ۲-۵. داستان‌های لطیفه‌وار: لطیفه‌های گسترش یافته

یکی از رفتارهای مولانا با داستان‌های اقتباس شده از مکتوبات پیشین یا شفاهیات، این است که با گسترش دادن، از طریق افزودن بر جزئیات، یا ترکیب کردن اجزا، یا تغییر دادن پاره‌ها یا چند اپیزودی کردن ماجرا، آنها را از حکایت‌های کوتاه و لطیفه‌های پرایجاز خارج می‌کند و ساختار گسترش یافته‌ای به آنها می‌دهد. مثل جوحی و زنش و قاضی بدکاری که به داخل صندوق نهادند (همان، ج ۶: ۵۳۰-۵۳۸)، حکایت مسلمان و ترسا و جهود و خواب دیدن آنها (همان، ج ۶: ۴۰۷-۴۱۴)، خلیفه مصر و کنیز موصلی (همان، ج ۵: ۲۴۴-۲۵۵)، حکایت دزد قوچ (همان، ج ۶: ۲۹۸)، اشتر و گاو و قوچ (همان، ج ۶: ۴۱۳)، خال کوبی قزوینی (همان، ج ۱: ۱۸۳-۱۸۵)، دانستن زبان حیوانات (همان، ج ۳: ۱۸۶-۱۹۴)، خر و روباه و شیر (همان، ج ۵: ۱۴۸-۱۸۴)، شهری و روستایی (همان، ج ۳: ۳۵-۱۵)، مردی که به دخترش گفت از شوهرت حامله نشو (همان، ج ۵: ۲۳۶-۲۳۷).

#### ۲-۶. لطیفه‌هایی با پایان‌های تحلیلی و ملایم

در این دسته از لطیفه‌ها، هدف مولوی در حدی فراتر از ساختارهای داستانی قرار دارد. یعنی هنگام نقل داستان، آن‌چنان تحت تأثیر موضوعات تعلیمی و تحلیل‌های عرفانی قرار می‌گیرد که هدف‌های داستان‌پردازی را فراموش می‌کند. به این سبب دیگر نمی‌تواند حق مطلب را در همه جای روایت به درستی ادا کند و اغلب ساحت داستانی

را قربانی ساحت‌های تعلیمی می‌کند؛ لطیفه‌ای را از اوج فرو می‌کشد، یا پایان حکایتی را با تحلیل‌ها و تفسیرهای پیش از موعد خراب می‌کند و یا آنکه حتی به واقعیت‌های پیش‌پاافتاده جنبه تمثیلی می‌دهد؛ بی‌آنکه از بافت داستانی برخوردار باشد.

کس به زیر دم‌خر خاری نهد	خر نداند دفع آن برمی‌جهد
برجهد وان خار محکم‌تر زند	عاقلی باید که خاری بر کند
گاو در بغداد آید ناگهان	بگذرد او زین سران تا آن سران
از همه عیش و خوشی‌ها و مزه	او نیند جز که قشر خربزه

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۱: ۱۲)  
(همان، ج ۴: ۴۱۸)

در این نوع از لطیفه‌ها به دلیل آنکه مولانا در هنگام بیان روایت نتیجه نهایی آن را نادیده می‌گیرد یا آنکه با تحلیل‌ها و توضیحات خود، لطیفه را از اوج واقعی فرومی‌کشد یا مطالبی بر آن می‌افزاید، دیگر آن حکایت، ساختار لطیفه‌مانند خود را از دست می‌دهد و تنها به یک گفت‌وگو یا واقعه معمولی بدل می‌شود. نمونه حکایت‌هایی با پایان‌بندی‌های نامشخص اما برخوردار از ساختار روایتی یا صحنه‌پردازی‌ها و گفت‌وگوهای نمایشی به نسبت طیبیت آمیز عبارت‌اند از بیمار و کر (همان، ج ۱: ۲۰۷-۲۰۹)، روستایی و شیر (همان، ج ۲: ۲۷۵)، انگور خواستن چهار کس (همان، ج ۲: ۴۵۴)، داستان سگ و کور (همان، ج ۲: ۳۱۱)، مست و محتسب (همان، ج ۲: ۳۷۹)، ضرب زید عمرو (همان، ج ۲: ۳۷۲)، شیخ شراب‌خوار (همان، ج ۲: ۴۳۸)، مرد زفت و کودک (همان، ج ۲: ۴۲۴)، شغال رنگرز (همان، ج ۳: ۴۱-۴۳)، پیل در خانه تاریک (همان، ج ۳: ۷۳)، صوفی و کفش دوز و زن (همان، ج ۴: ۲۸۷-۲۹۰)، کبودی زدن مرد قزوینی (همان، ج ۱: ۱۸۳-۱۸۵)، زرگر و مرد پیر (همان، ج ۳: ۹۳)، شاعر غریب و عزاداری بر امام حسین در حلب (همان، ج ۶: ۳۱۸-۳۱۹)، آهوی گرفتار در طویله گاو و خر (همان، ج ۵: ۵۴-۵۸)، زاهدی که به خدا گفت بنده‌داری را از مهران بیاموز (همان، ج ۵: ۹۸۵)، زاهدی که در غیاب زن با کنیزش در آمیخت (همان، ج ۵: ۱۳۸-۱۴۰)، زن و امرود بُن (همان، ج ۴: ۴۸۸-۴۹۰). و نمونه داستان‌هایی با پایان‌بندی‌های توضیحی و عاری از اتفاق خاص، که گاه تنها بخش‌هایی از روایت آن خنده‌دار است عبارت‌اند از: داستان مدعی پیغمبری (همان، ج ۵: ۷۱-۷۷)، ایاز و دفینه (همان، ج ۵: ۱۱۸-۱۳۷)، مدح شاه و صله‌های دو وزیر (همان، ج ۴: ۳۴۶-۳۵۱)، خواجه و غلام احوال (همان، ج ۱: ۱۶)، دباغ در بازار عطاران (همان، ج ۴: ۲۹۳-۲۹۵)، امرد و کوسه و لوطی که قصد امرد کرد (همان، ج ۶: ۴۹۳)، امیر باده‌نوش و زاهدی که سبویش را شکست (همان، ج ۵: ۹۹۸)، کدخدا و زنی که گوشت‌های مهمانی را خورد و گفت گربه خورده است (همان، ج ۵: ۲۱۶)، خر پشت ریش سقا در اسطبل اسبان سلطان (همان، ج ۵: ۱۵۱-۱۵۲)، ایمان آوردن آن کافر در عهد بایزید (همان، ج ۵: ۲۱۳-۲۱۴)، عربی که به سگش نان نمی‌داد. (همان، ج ۵: ۳۲)

## ۲-۷. داستان‌های جدّ و طنز: حکایت‌هایی با پاره‌های طنز آمیز

یکی از هنرهای بزرگ مولانا در میان عارفان شاعر، مهارت فراوان در پرداخت پاره‌هایی از ساختار داستان است که نشان از استعداد خدادادی او در داستان‌پردازی دارد. با قاطعیت می‌توان گفت که توانایی او در هنر داستان‌پردازی به شیوه کاملاً رئالیستی و قدرت بی‌منازع او در تحلیل اعجازانگیز داستان با جزئیات تمام و به روش

ایده آلیستی را در هیچ شاعر دیگری تا به این حد عالمانه نمی‌توان سراغ داد. او به مقتضای موقعیت و مقال، هم ساختار داستان‌ها را گاه با افزودن و کاستن و ترکیب و تحلیل، تغییر می‌دهد و هم به تناسب تمرکزی که بر هر قسمت از داستان دارد، آن را با طول و تفصیل بیش‌تر و جزئیات ملموس‌تر به روایت می‌گذارد. در بسیاری از داستان‌ها همین قسمت‌های تفصیلی است که به دلیل ریزینی‌ها و ظرافت‌های نمایشی و سینمایی که در آنها تعبیه شده است، اسبابی برای طنزآفرینی می‌شود. از این گفته‌ها به خوبی می‌توان دریافت که مولانا هیچ کدام از داستان‌های خود را به قصد طنز و طیبت پدید نیاورده است، اما چون در پاره‌ای از وقایع آنها هنر داستان‌نویسی را به گونه‌ای به کار گرفته که رفتارهای شخصیت‌ها از حد متعارف خارج و به عرصه‌های خلاف عادت وارد شده است، بخش‌هایی از این داستان‌ها جنبهٔ فکاهی پیدا کرده‌اند. مانند حکایت احمد خضرویه و کودک حلوافروش (همان، ج ۲: ۲۶۹-۲۷۰)، حکایت عشق غلام به دختر ارباب خود که شب زفاف مردی برای او به حجله آوردند (همان، ج ۶: ۲۸۵-۲۸۹)، داستان طوطی و بازرگان (همان، ج ۱: ۹۵-۱۱۲)، مارگیر و مار افسرده (همان، ج ۳: ۵۶-۶۰)، شیر و نخجیران و خرگوش (همان، ج ۱: ۵۶-۸۵)، شیر و گرگ و روباه (همان، ج ۱: ۱۸۵-۱۹۲)، باغبان و صوفی و فقیه و علوی (همان، ج ۲: ۳۶۶-۳۶۹)، روستایی و شهری (همان، ج ۳: ۱۵-۳۵)، شیر و خر و روباه (همان، ج ۵: ۱۴۸-۱۸۴)، توبهٔ نصوح (همان، ج ۵: ۱۴۲-۱۴۸)، مرغ زیرک و صیاد نادان (همان، ج ۴: ۴۱۰)، مهمان پرخور پیامبر که شب زیر خود را کثیف می‌کند. (همان، ج ۵: ۱۳-۶)

گاهی هنر روایت‌گری و موقعیت‌آفرینی و صحنه‌پردازی و گفت‌وگونویسی، در کارنامهٔ مولانا چیزی کمتر از تحلیل‌ها و تأویل‌های خیره‌کنندهٔ او ندارد. صحنه‌ها و گفت‌وگوها گاه چنان زنده است که گویی مخاطب در همان لحظه شاهد رخداد واقعه در عینیت جامعه است.

می‌دوی در کوی و بازار و سرا	چون کسی کو گم کند گوساله را
خواجه خیر است این دواؤو چیستت	گم شده اینجا که داری کیستت
گوییش خیر است لیکن خیر من	کس نشاید که بداند غیر من

(همان، ج ۲: ۳۳۹)

گاهی ریزینی و دقت نظر و مهارت مولوی در توصیف و روایت و نقل گفت‌وگوها با چنان جزئیاتی همراه است که واقعاً خیره‌کننده است. این ویژگی که او را در ردیف نقالان بزرگ آن سال‌ها قرار می‌دهد، بی‌گمان یک استعداد خدادادی است.

چون کسی را خار در پایش خلد	پای خود را بر سر زانو نهد
وز سر سوزن همی جوید سرش	ور نیابد می‌کند بالب ترش

(همان، ج ۱: ۱۱)

## ۲-۸. لحن: متناسب با شخصیت

هر نوع لحنی نمی‌تواند خنده‌دار باشد، اما لحن متفاوت و نامتعارف و ناهمسو با جریان غالب بر محیط و موقعیت می‌تواند خنده‌دار باشد؛ چون آشنایی زدایانه است؛ مثل صحبت کردن با خداوند به زبان چوپانان در پیش یک پیامبر و تکیه کلام خاص داشتن در یک جمع. نمونهٔ عینی آنها داستان معروف موسی و شبان است و حکایت آن

صوفی و خادم لاحول گوی خانقا. مولانا در داستان موسی و شبان، تمرکز خود را بر لحن و گفتار چوپان نهاده که لحنی بسیار عوامانه و کوچه‌بازاری دارد.

دید موسی یک شبانی را به راه	کو همی گفت ای گزیننده اله [کریم و ای اله]
تو کجایی تا شوم من چاکرت	چارقت دوزم کنم شانه سرت
جامه‌ات شویم شپش‌هات گُشم	شیر پیشت آورم ای محتشم
دستکت بوسم بمالم پایکت	وقت خواب آید برویم جایکت
ای فدای تو همه بزهای من	ای به یادت هی‌هی و هی‌های من

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۲: ۳۴۰-۳۴۱)

بقیه داستان معروف است و البته چندان هم طنزآمیز نیست. صحبت‌ها و توصیه‌های آن صوفی با خادم پس از آنکه خرش را بر آخور می‌بندد و وسواس‌هایی که درباره خر پیرش دارد از بخش‌هایی است که استادی مولانا را در داستان‌نویسی به اثبات می‌رساند:

گفت خادم را که در آخور برو	راست کن بهر بهیمه گاه و جو
گفت لاحول این چه افزون گفتن است	از قدیم این کارها کار من است
گفت تر کن آن جوش را از نخست	کان خر پیر است و دندان‌هاش سست
گفت لاحول این چه می‌گویی مها	از من آموزند این ترتیب‌ها
گفت پالانش فرو نه پیش پیش	داروی منبل بنه بر پشت ریش
گفت لاحول آخر ای حکمت گزار	جنس تو مهمانم آمد صد هزار
جمله راضی رفته‌اند از پیش ما	هست مهمان جان ما و خویش ما
گفت آبش ده ولیکن شیر گرم	گفت لاحول از توام بگرفت شرم
گفت اندر جو تو کمتر گاه کن	گفت لاحول این سخن کوتاه کن
گفت جایش را بروب از سنگ و پشک	ور بود تر ریز بر وی خاک خشک
گفت لاحول ای پدر لاحول کن	با رسول اهل کمتر گو سخن
گفت بستان شانه پشت خر بخار	گفت لاحول ای پدر شرمی بدار

(همان، ج ۲: ۲۵۸-۲۵۹)

## ۲-۹. گفت‌وگوها: استدلالی و جزئی‌نگرانه

برخی از حکایت‌های مولانا مانند نمایش‌نامه تنها از گفت‌وگوی دوجانبه تشکیل شده است و با آنکه در هنگام گفت‌وگو عمل داستانی نیز به وقوع می‌پیوندد، اما محوریت گفت‌وگو سایر عناصر روایت را تحت شعاع خود قرار می‌دهد. حکایت نحوی و کشتیان (۱: ۱۷۵) و حکایت آن که از درخت یک باغ بدون اجازه باغبان بالا می‌رود و باغبان او را کتک می‌زند (همان، ج ۵: ۹۸۰) از نمونه‌های معروف این نوع حکایت‌ها هستند که گفت‌وگو در آنها به‌عنوان ابزار استدلال برای اثبات کردن و به کرسی نشاندن مفاهیم ادعایی عمل می‌کنند؛ نمونه‌های دیگر: حکایت دزدی که به شحنه گفت هر چه من می‌کنم حکم الله است و شحنه هم گفت کارهایی هم که من می‌کنم



حکم حق است (همان، ج ۵: ۹۷۹)، سخنان زن در داستان زاهدی که در غیاب زنش با کنیز خود در آمیخت (همان، ج ۵: ۱۳۸-۱۴۰)، داستان خربگیری پادشاه و گریختن یک مرد از ترس خربگیران و سخنان او (همان، ج ۵: ۱۶۳)، حکایت آن فردی که به خدا گفت بنده پروری از فلان مهتر بیاموز و خدا پاسخ داد تو هم بندگی از غلامان او بیاموز (همان، ج ۵: ۹۸۵)، حکایت خر سقا در آخور پادشاه و سخنان او در آغاز و پایان روایت (همان، ج ۵: ۱۵۱-۱۵۲) جزئیات دقیق و نزدیک به واقعیت در گفت و گوها زمانی می تواند طنزآمیز باشد که با شوخی و هزل همراه شود؛ مثل گفته های جوحی در مجلس وعظ زنانه درباره عانه (همان، ج ۵: ۲۱۱-۲۱۲) و حکایت جوحی و زن و قاضی و تهدیدهای جوحی برای فروختن صندوقی که قاضی در آن زندانی شده است (همان، ج ۶: ۵۳۰-۵۳۸) یا گفت و گوهایی که با ترس و دلهره از یک سو و شک و سوءظن از طرف دیگر همراه باشد و بتواند این حالت ها را از طریق گفتار شخصیت ها به مخاطب منتقل کند؛ مثل صحبت های زن و صوفی درباره کفاشی که در حین ارتکاب جرم گرفتار شده و زن صوفی برای کتمان راز، چادر زنانه بر سر او کشیده و وانمود کرده است که او زن همسایه است و برای خواستگاری آمده است. و سخنان ریک زنی که زاهد به شوهرش که او را در حین هم آغوشی با کنیز خانواده گیر انداخته و هر چیزی که به زبانش آمده نثار او می کند (همان، ج ۵: ۱۳۸-۱۴۰). حکایت مست و محتسب (همان، ج ۲: ۳۷۹) هم یکی از همین نوع نمونه هاست که می توان آن را به طور هم زمان از مصادیق دو دیدگاه گول وارگی و زیرکی هم قلمداد کرد. گفت و گوهای بهلول وارانته مست اگر از سر دانستگی باشد از مصادیق های زیرکی و اگر جلوه ای از مستی و بی خودی باشد چیزی شبیه به گول وارگی است. البته کلیت داستان نیز بیشتر شبیه یک نمایش نامه با دو شخصیت متضاد مست و محتسب است و مصادیقی از اجتماع نقیضین.

## ۲-۱۰. شخصیت پردازی: از طریق گفت و گوها

یکی از راه های شخصیت پردازی البته گفت و گوها است؛ گفتار شخصیت و گفته های شخصیت های دیگر، اما زمانی گفت و گو می تواند طنزآمیز باشد که از حد متعارف در گذشته و به مرز گفتارهای نامتعارف نزدیک شده باشد. چیزی که عادی و معمولی باشد، چندان خنده دار نیست. شنیدن پاسخ های خلاف انتظار که در داستان بیمار عصبانی و کر پیشگو (همان، ج ۱: ۲۰۷-۲۰۹) اتفاق می افتد یک نمونه از این نوع گفت و گوهاست، چون وقتی یکی از طرف های گفت و گو سخن طرف مقابل را نمی شنود، موقعیت بسیار خنده داری به وجود می آید؛ درست مثل دو نفری که بدون گوش دادن به یکدیگر حرف های بی ربط و بی معنایی بینشان رد و بدل می شود. در این موقعیت تنها شنونده های این گفت و گوها هستند که از اجتماع نقیضین بین شنوا و ناشنوا، عصبانی و آرام، مربوط و نامربوط نمی توانند جلوی خنده های خود را بگیرند. گفت و گوی مرد زرگر و پیرمردی که قراضه های طلا برای فروختن آورده است نیز از وضعیت مشابه برخوردار است؛ چون دیالوگی است بین فردی پیر با ذهنیت ساده و زرگری زرننگ با دیدگاهی آینده نگرانه (همان، ج ۳: ۹۳)، اما چون آنها سخنان هم دیگر را می فهمند طنز موجود در گفت و گوها و موقعیت، خود آنها را نیز به خنده وامی دارد. داستان کبودی زدن آن قزوینی ترسو (همان، ج ۱: ۱۸۳-۱۸۵) نیز بنیادی متکی بر دیالوگ دارد که چون یک سویه آن را شخصیتی ساده لوح و سهل گیر با حرف های غیرمنطقی تشکیل داده است و طرف دیگر فردی مجذّب و منطقی و آشنا به وظیفه، ساختار روایت را که یک لطیفه گسترش یافته است، به طور کلی خنده دار کرده است.

**۲-۱۱. نمایش: حالات درونی شخصیت**

اگر برون‌ریزی احساسات درونی یک آدم به گونه‌ای باشد که پس از گذر از یک حادثه دریابد که آنچه او حادثه بد تصور کرده بود به صلاح و سلامت او بوده و برعکس، آن چیزی را که به صلاح خود می‌دانسته به زیان او بوده است، آن تصورات می‌توانند وضعیت خنده‌داری به داستان ببخشند؛ چون شخصیت داستان و مخاطب را با موقعیت خلاف انتظار درگیر می‌کنند. مانند تصورات درونی آن فردی که در هنگام خواب ماری از دهان او به درون شکمش می‌رود و سواری آن را از دور می‌بیند و او را به تازیان می‌گیرد و می‌دواند. ناله و نفرین‌هایی که او نثار مرد سوار می‌کند چون بر اثر ندانستگی است تصویری از تصورات درونی او را بازتاب می‌دهد و واقعاً خنده‌دار است. اضطراب مرد دیگری که از معرکه خربگیران حکومتی به پستوی خانه پناه می‌برد نیز برای مخاطبان خنده‌دار است، چون تناسبی بین کسی که شکل و شمایل آدمیان دارد با خر وجود ندارد، اما هراس درونی او می‌گوید که در برخی موقعیت‌ها صاحبان قدرت، صاحب خر را به جای خر برده‌اند:

چون که بی‌تمیزبان‌مان سرورند صاحب خر را به جای خر برند

(همان، ج: ۵، ۱۶۳)

اضطراب زن زاهد نیز که بعد از سال‌ها احتیاط در دور نگه‌داشتن کنیز خانه از زاهد، یک بار در حمام از سر ناگزیری کنیز را به تنهایی برای آوردن چیزی به خانه می‌فرستد نیز بسیار ملموس و عینی به نمایش درآمده است. زن زاهد وقتی به اشتباه خود پی می‌برد، به سرعت برق کف‌های خود را می‌شوید و لباسش را می‌پوشد و پرآن جانب خانه می‌شتابد، اما لحظه‌ای می‌رسد که کار از کار گذشته است (همان، ج: ۵، ۱۳۸-۱۴۰) و شواهد بسیاری وقوع حادثه را تأیید می‌کنند. با استناد به آن شواهد است که در گفتاری مفصل و کاملاً رئالیستی کوس رسوایی شوهر خود را با فریاد و فغان در محله به صدا درمی‌آورد.

**۲-۱۲. توصیف: اضطراب در رفتار آدم‌ها**

گاهی توصیف‌های مولانا از آدم‌ها یا موقعیت‌ها در حالت‌هایی که گرفتار حادثه شده‌اند یا در حال گرفتارشدن هستند، به قدری دقیق و زنده و ملموس است که اضطراب حادثه به خواننده نیز منتقل می‌شود. همین توانایی در انتقال احساس‌ها است که روایت را با هول و ولا همراه می‌کند و جنبه‌های طنزآمیز آن را تقویت می‌کند. برای نمونه در داستان مارگیر و مار (همان، ج: ۳، ۵۶-۶۰)، مرد معرکه‌گیری مار بزرگ منجمدشده‌ای را با رعایت احتیاط‌های لازم با رسن‌های محکم می‌بندد و در پلاس‌های چندلایه می‌پیچد و از کوهستان سرد با خود به شهر می‌آورد تا به نمایش بگذارد. آن چیزی که حادثه غم‌انگیز بیدارشدن مار و پاره کردن بندها و حمله او به جمعیت و ترس و گریز مردم و کشته‌شدن مارگیر و شماری از مردم را به یک واقعه طنزآمیز تبدیل می‌کند، تصویر کاملاً نمایشی از صحنه وقوع است که در آن، ناگهان شور و شادی مردم تبدیل به حادثه جنگ و گریز و عزا می‌شود.

ماجرای پادشاه ترمذ و دلچک او نیز که از نوع لطیفه‌های گسترش‌یافته با پایان به نسبت اوج‌دار است از نمونه‌های عالی در توصیف طنزآمیز اضطراب‌هاست. مولوی میانه این حکایت را بیش از حد لزوم و مانند یک داستان کاملاً رئالیستی با آب و تاب بسیار روایت کرده است، اما خلاصه حکایت این است که سید ترمذ برای یک کار مهم دستور می‌دهد منادی در شهر جار بزند که اگر کسی در پنج روز به سمرقند برود و خیری بیاورد به

او گنج‌های فراوان می‌دهم. دلکک که برای یک کاری به روستا رفته است، وقتی صدای منادیان را می‌شنود با شتاب فراوان و با سقط کردن دو اسب در راه بازگشت از روستا، خود را به دربار می‌رساند درحالی که پچ‌پچی در همهٔ دیوانیان افتاده است و همه در هول و ولا و تشویش و اضطراب هستند که چرا دلکک چنین شتابان به دربار وارد شده است. در میان این غلغله و حدس و گمان که:

هر کسی فالی همی‌زد از قیاس  
تا چه آتش اوفتاد اندر پلاس...  
هر که می‌پرسید حالی زان تُرش  
دست بر لب می‌نهاد او که خمش  
و هم می‌افزود زین فرهنگ او  
جمله در تشویش گشته دنگ او  
و خود دلکک هم درحالی که نَفَس نَفَس می‌زند:

بعد یک ساعت که شه از وهم و ظن  
تلخ گشتش هم گلو و هم دهن  
گفت: زوتر بازگو تا حال چیست  
این چنین آشوب و شور تو ز کیست؟  
دلکک جواب می‌دهد صدای منادی را شنیدم:

من شتایدم بر تو بهر آن  
تا بگویم که ندارم آن توان  
این چنین چستی نیاید از چو من  
باری این امید را بر من متن  
گفت شه لعنت برین زودیت باد  
که دو صد تشویش در شهر اوفتاد  
از برای این قدر ای خام ریش  
آتش افگندی درین مرج و حشیش  
(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۶: ۴۱۵-۴۱۷)

اساس حکایت توبهٔ نصوص را نیز همین توصیف حال و هوای پر از ترس و اضطراب تشکیل داده است. در آن جا نیز کانون تمرکز داستان بر نقطه‌ای قرار گرفته است که جستجوی لباس‌ها و تن و بدن آدم‌ها برای یافتن جواهرات گم‌شدهٔ دختر شاه در حال انجام است و هول و هراسی عمومی بر فضا سایه افکنده و نصوص که خود را به شکل زنان درآورده و در حمام زنانه خدمت می‌کند مانند ماری زخم خورده به خود می‌پیچد که مبادا رازش برملا شود (همان، ج ۵: ۱۴۲-۱۴۸). هنگامی که در اوج خطر اعلام می‌شود که جواهرات پیدا شد، نصوص و مخاطب، به دلیل رهایی از آن اضطراب نفس‌گیر بی‌اختیار به خنده می‌افتند.

## ۲-۱۳. روایت: اغراق در اعمال داستانی

مولانا گاهی با عمل داستانی که یک عنصر معمولی در روایت است، طنز آفرینی می‌کند. ناگفته پیداست که وقتی رفتار آدم‌ها در زندگی عادی خنده‌دار باشد، در داستان هم می‌تواند صحنه‌ها و موقعیت‌های طنزآمیز خلق کند. طنز موجود در رفتارها معمولاً محصول کنش‌های خلاف انتظار و آشنایی زدایانه در آدم‌هاست. برای نمونه در آنجا که مردی کم‌موزد آرایشگری می‌رود و می‌گوید موهای سفید ریش مرا جدا کن و تراش و آرایشگر کل ریشش را که چندان هم زیاد نیست می‌تراشد و به دست او می‌دهد و می‌گوید خودت آنها را سوا کن که من کار دارم (همان، ج ۳: ۴۵۰)، مخاطب نیز مانند شخصیت داستانی خود را در برابر یک حرکت نامنتظره می‌بیند، اما به همان نسبت که شخصیت داستانی عصبانی می‌شود، مخاطب می‌خندد؛ چون این حرکت آشنایی زدایانه زبانی

برای مخاطب ندارد. در داستان شهری و روستایی (همان، ج ۳: ۱۵-۳۵) نیز نیمه دوم داستان به دلیل رفتار نامعمول روستایی در ناشناس جلوه دادن خود در برابر شهری که بارها به خانه‌اش رفته و مهمانش شده است و محبت‌های فراوان از او دیده برای مخاطب خنده‌دار است، اما برای آن شهری بسیار دردناک است. بخش طنزآمیزتر داستان، واکنش آن روستایی در آن هنگام است که شهری از سر ناشناختگی خر روستایی را گرگ تصور می‌کند و با تیر می‌زند و در همان لحظه نیز صدای بادی از خر به گوش می‌رسد. روستایی با قاطعیت می‌گوید این صدای تیر خوردن خر کره من است، چون من صدای باد خرم را از فرسنگ‌ها می‌شناسم. در این لحظه است که فرصت به دست شهری و مولانا می‌افتد تا با عبور از بخش طنزآمیز و اوج داستان به سرزنش روستایی پردازند. در حکایت باغبان و صوفی و فقیه و علوی (همان، ج ۲: ۳۶۶-۳۶۹) نیز اساس ساختار و طنز، بیش از هر چیزی بر روایت رفتارهای باغبان و پس از آن بر گفتارهای او نهاده شده است که افراد را یکی یکی از هم جدا می‌کند و آن‌گاه با کتک و توهین‌های گفتاری آنها را از باغ بیرون می‌کند. از این گونه کنش‌های اغراق آمیز به فراوانی در مثنوی می‌توان یافت: با سر به زمین خوردن بهیمة صوفی در داستان صوفی و خادم لاجول گو (همان، ج ۲: ۲۵۵-۲۶۴)؛ بیهوش شدن مرد دباغ از بوی خوش عطرها در بازار عطاران و بهوش آمدن او با سرگینی که برادرش به دماغش نزدیک می‌کند (همان، ج ۴: ۲۹۳-۲۹۵)؛ حرکت مردانه جوحی در مجلس وعظ زنانه و نشان دادن عانه خود به یک زن و جیغ کشیدن آن زن (همان، ج ۵: ۲۱۱-۲۱۲) و فرار یک مرد از خربگیران حکومتی از خوف آنکه مبادا او را به جای خر بگیرند (همان، ج ۵: ۱۶۳) در حالی که در اصل داستان در منابع پیشین، روباه است که دچار چنین خوفی می‌شود. همه این حکایت‌ها از مصداق‌های آن اغراق و مبالغه‌های نمایشی در تصویر حرکات فیزیکی است که هر مخاطبی را به خنده وامی‌دارد.

### ۳. انواع طنزهای موقعیتی

#### ۳-۱. آشکارسازی و صراحت‌گویی

بیان واقعیت‌ها در جایی که آزادی بیان وجود نداشته باشد و دروغ و دورویی یک سنت مرسوم باشد، نوعی کنش مخالف با عادات عمومی جامعه و یک رفتار آشنایی‌زدایانه است که قاعده اجتماع نقیضین را نیز فعال می‌کند. پاره‌ای از کنش‌های خلاف انتظار که جنبه رفتاری دارند نوع خاصی از طنز را پدید می‌آورند که نامش طنز موقعیتی است و اگر طنز موقعیت متعلق به قلمرو آزادی بیان باشد و دایره محدودیت‌ها و ممنوعیت‌ها را درنوردد از نوع آشکارسازی یا صراحت‌گویی است. حکایت‌هایی چون شاه ترمذ و دلکک و سلطان محمود و غلام هندو به دلیل بافت کاملاً سیاسی و صراحت در انتقاد از حکومت، در این دسته از طنز قرار می‌گیرند. حکایت آن غلام هندو که سلطان محمود از غزای هندوستان با خود می‌آورد تنها دو نیمه دارد: نیمه اول اشاره به آوردن غلام از هندوستان و آن‌گاه گریان‌شدن اوست و نیمه دوم درخواست سلطان از او که سبب این گریه چیست؟ گرانگاه داستان نیز همان صحبت‌هایی است که او درباره علت گریه خود می‌گوید و حکایت نیز در همان جا به پایان می‌رسد بی آنکه به یک نقطه پایانی رسیده باشد. آنچه او می‌گوید در حقیقت بازتابی از تنفر مردم ایران از سیاست‌های سلطان محمود در دست‌درازی به کشورهای دیگر و بی‌توجهی به آبادانی کشور و وضعیت مردم است. خلاصه ماجرا این است که وقتی غلام هندو در دربار سلطان از احترام و منزلت برخوردار می‌شود، به جای

خوشحالی، گریه می‌کند و در جواب سلطان که علت را جویا می‌شود:

گفت کودک، گریه‌ام زان است زار	که مرا مادر در آن شهر و دیار
از توام تهدید کردی هر زمان:	بینمت در دست محمود ارسلان
پس پدر مر مادرم را در جواب	جنگ کردی کاین چه خشم است و عذاب
می‌نیابی هیچ نفرینی دگر	زین چنین نفرین مهلک سهل‌تر؟
سخت بی‌رحمی و بس سنگین دلی	که به صد شمشیر او را قاتلی
من ز گفت هر دو حیران گشتمی	در دل افتادی مرا بیم و غمی
تا چه دوزخ‌خو است محمود ای عجب	که مثل گشته است در ویل و کُرب
من همی لرزیدمی از بیم تو	غافل از اکرام و از تعظیم تو
مادرم کو تا بیند این زمان	مر مرا بر تخت ای شاه جهان

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۶: ۳۵۳)

مولانا پس از این صراحت‌گویی استثنایی که در کمتر کتاب تاریخی در آن دوران نمونهٔ این نوع بازتاب افکار عامه را می‌توان مشاهده کرد، به تحلیل عرفانی مطلوب خود از داستان می‌پردازد و فقر را به محمود تشبیه می‌کند و می‌گوید، ما را همواره از فقر می‌ترسانند، درحالی که اگر واقعاً آن را خوب شناسی همواره خواهان آن خواهی شد که فقیر باشی.

فقر آن محمود تست ای بی‌سعت	طبع ازو دایم همی ترسانند
گر بدانی رحم این محمود را	خوش بگویی عاقبت محمود باد

(همان، ج ۶: ۳۵۳)

در اینجا بیان واقعیت‌های صریح از زبان یک کودک ساده و صادق، شخصیت دوم داستان را که سلطان محمود باشد، به‌عنوان حاکم مملکت، با موقعیتی خلاف انتظار و حیرت‌انگیز روبه‌رو می‌کند و همهٔ تصورات پیشین او را فرومی‌ریزد؛ مخاطب نیز خود را با تجربیات و احساساتی مشابه با سلطان غزنه روبه‌رو می‌بیند.

### ۳-۲. زیرکی و گُربُزی

شماری از حکایت‌های مولانا به این دلیل در دستهٔ حکایت‌های طنزآمیز قرار می‌گیرند که زیرکی و ذکاوت بیش از حد شخصیت‌ها را به نمایش می‌گذارند که یکی از انواع طنزهای موقعیتی-رفتاری محسوب می‌شوند؛ گربزند و عاقل و ساحروش‌اند. (همان، ج ۲: ۲۴۷۰) پیش‌گویی آینده از طریق دقت در قرائن و نشانه‌های موجود در زمان حال یکی از این زیرکی‌ها است که آن را می‌توان در حکایت زرگر و مرد پیر و داستان کر و بیمار مشاهده کرد، (همان، ج ۳: ۹۳) اما از دید مولانا بسیاری از این زیرکی‌ها ممکن است در عمل نتیجهٔ معکوس و مضحکی بدهند و حتی موجبات رسوایی یا گرفتاری زیرکان را فراهم آورند. نمونه‌اش پیش‌بینی‌های زیرکانهٔ آن کر که به احوال‌پرسی همسایهٔ بیماراش می‌رود. (همان، ج ۱: ۲۰۹-۲۰۷) یا ممکن است افرادی باشند که ادعای زیرکی کنند، اما کسانی باشند که زیرک‌تر از آنها باشند؛ مصداقی از دست بالای دست بسیار است. مثل آن ترکی که شرط‌بندی می‌کند که لباسی بدهد به خیاطِ زیرکِ دزدی تا برای او لباسی بدوزد بدون آنکه از پارچهٔ او بدزدد. (۶: ۳۶۸ -

۳۷۱). نمونه دیگری از رفتارهای با ذکاوت و سیاست‌مدارانه رفتار آن باغبان با صوفی و فقیه و شریف یا علوی است؛ وقتی آن سه کس را در باغ خود می‌بیند و یک‌تنه نمی‌تواند از عهده آنها برآید. به این دلیل ابتدا با آنها گرم می‌گیرد تا یکی یکی به تنبیه آنها پردازد که چرا بدون اجازه به باغ او وارد شده‌اند. (همان، ج ۲: ۳۶۶-۳۶۹)

### ۳-۳. گول‌وارگی‌ها

در دنیای مولوی، اغلب آن بخش از رفتارهای انسان اهمیت دارد که جنبه گول‌وارانه دارد یا بیش از حد عاقلانه است؛ چون حرکت‌های گول‌وارانه نه تنها با قوانین ارتباطات معقول انسانی، بلکه حتی با قوانین انسان‌واره حاکم بر روابط حیوانات هم در تعارض است. حرکت‌های بیش از حد عاقلانه هم با قوانین الهی که قدرت برتر عالم هستی به شمار می‌رود، متعارض است. آنچه مطلوب است، اعلام تسلیم و تن‌دادن به قدرت مطلقه الهی و عدم چون و چرا در برابر آن است. ابلیس به دلیل عاقلی و این‌گونه چون‌وچراها بود که گرفتار و ردّ باب شد. نوعی از گول‌وارگی همراه با بذله‌گویی را در حکایت غزان و دو اعیان ده می‌توان دید. در آنجا که غزان خون‌ریز به روستایی می‌ریزند و دو تا از اعیان ده را دستگیر می‌کنند و یکی از آنها را به شکنجه می‌گیرند تا از هیبت آن شکنجه‌ها، آن اعیان دیگر بترسد و جای زرها را نشان دهد. فرد شکنجه‌شونده می‌گوید وقتی تصور شما درباره ما دو تا بر احتمال و شک قرار دارد، پس شما او را شکنجه کنید تا من بترسم و جای زرها را نشان دهم. (همان، ج ۲: ۴۱۷) این داستان تداعی‌کننده حکایت قاضی همدان در گلستان سعدی است (سعدی، ۱۳۷۶: ۳۹۰) که وقتی پادشاه به دلیل خلاف‌ها و خطاهایی که قاضی مرتکب شده بود، او را محکوم به انداخته شدن از برج و باروی شهر می‌کند تا عبرت دیگران شود، قاضی در واکنشی شوخ‌مشربانه به پادشاه می‌گوید اگر بنا بر عبرت گرفتن است، شما دیگری را از برج شهر به پایین بیانداز تا من عبرت بگیرم. این حکایت‌های به ظاهر درآمیخته به طبیعت و شوخ‌طبعی، به صورت کنایی بر این واقعیت اجتماعی دلالت دارد که گاهی مجازات‌ها نمی‌توانند از ارتکاب جرم و خطا ممانعت کنند. نمازخواندن چهار هندو نیز گونه دیگری از انواع گول‌وارگی‌ها است. (مولوی، ۱۹۲۳، ج ۲: ۳۴۲) حکایت دوستی با خرس هم نمونه‌ای از آن کنش‌های گول‌وارانه از آدم‌هاست که آسیب آن به خود دوستی‌کننده بازمی‌گردد. (همان، ج ۲: ۳۵۲-۳۶۳)

چندان الزامی وجود ندارد که در داستان‌هایی که یک‌سوی آن را فرد یا افراد گول‌واره تشکیل می‌دهند، در سویه دیگر هم فرد یا افراد زیرک باشند؛ بالعکس آن هم همیشه چنین وضعیتی دارد. حماقت همواره نشانه‌هایی دارد که در حالت عادی نیز موجب تحیر و تعجب و طیبت می‌شود. متقابلاً زیرکی هم در همه جا بازتاب‌های عینی و ذهنی را با وضوح بسیار به نمایش می‌گذارد. چون هر دو رفتار، با کنش‌های خلاف عادت و آشنایی‌زدایانه، رفتارهای متعارف و معمول جامعه را به‌عنوان یک موقعیت عادی و شناخته‌شده، با تعارض و چالش مواجه می‌کنند. این چالش در زمانی به نقطه اوج و عروج می‌رسد که صاحبان صفت‌گربزی و گول‌وارگی یا موقعیت‌های مبتنی بر ذکاوت و حماقت، با هم روبه‌رو شوند و قدرت خود را برای مبارزه یا خنثی کردن هم‌دیگر به کار گیرند. در چنین وضعیتی، تقابل می‌تواند از توان بیشتری برای طنزپردازی برخوردار باشد. قصه اعرابی و ریگ در جوال کردن او و گفت‌وگوی او با یک فیلسوف (همان، ج ۲: ۴۲۵-۴۲۶) و حکایت یک عطار و مشتری گِل‌خوار (همان، ج ۴: ۳۱۶)، و حکایت سوار کردن آن مفلس بر شتر همزم‌فروشی که در پایان از او طلب مزد می‌کند

(همان، ج ۲: ۲۸۳-۲۸۴) و حکایت دانش آموزانی که به معلم خود تلقین می کنند که مریض است و به این وسیله مدرسه را تعطیل می کنند (همان، ج ۳: ۹۱-۸۶)، نمونه هایی از این نوع تقابل گولی و گریزی است.

### ۳-۴. انتقام گیری کوچک ترها از بزرگ ترها

نوعی از طنز موقعیت مربوط است به تقابل کوچکی و بزرگی و انتقام گیری کوچک ترها از بزرگ ترها که چون با آشنایی زدایی و رفتار خلاف انتظار همراه است، موجب طنز می شود. حکایت طوطی و بازرگان اگرچه در ظاهر حکایت چندان طنز آمیزی به نظر نمی رسد، اما پاره هایی از آن به دلیل ایجاد تعجب و حیرت در شخصیت های داستان و در مخاطب و نیز تقابل زیرکی طوطیان و گول وارگی بازرگان و فریب خوردن انسان از پرندگان، دارای پایانی خنده دار است. (همان، ج ۱: ۹۵-۱۱۲) نمونه کاملاً انسانی آن، داستان کودکان مدرسه با معلم خود است که از این منظر نیز می تواند طنز آمیز باشد. چون گروهی از کودکان کم سواد و در ظاهر نابالغ، با هم دستی یکدیگر، معلم عاقل و پرسن و سال خود را با تلقین های منفی، به صورت جدی وادار به تردید در سلامت خود می کنند و او با تعطیل کردن مکتب خانه، خود را به بستر بیماری می اندازد. (همان، ج ۳: ۹۱-۸۶). حکایت بلند شیر و نخجیران هم در کلیت خود چندان طنز آمیز به نظر نمی رسد، اما پایان آن به حادثه ای منتهی می شود که هم مایه حیرت و تعجب است و هم اسبابی برای خنده مخاطب. در این قصه نیز موجود کوچکی چون خرگوش، با توسل به عقل و درایت خود، سلطان جنگل را با نقشه ساده، اما جسورانه از پا درمی آورد. (همان، ج ۱: ۸۵-۵۶)

### ۳-۵. تقابل حالات آدمها

نوع دیگری از طنزهای موقعیتی را در واکنش های احساسی و البته تقابل دار آدمها می توان دید. مثلاً در تقابل حالت سماجت و عصبانیت با آرامش و خون سردی. زندگی توأم با تساهل و تسامح و شادمشربانه مولانا مصداقی از این خون سردی و تعصب پرهیزی است. حکایت آن کسی که شنیده بود مولانا گفته است من با هفتاد و دو فرقه یکی هستم و آمده بود و رگباری از بد و بیراه نثار مولانا کرده و مولانا در نهایت آرامش به او گفته بود با این ناسزاها هم یکی هستم، نمونه ای از این طنزهای موقعیتی است. داستان آن طیبی که مرد پیری به او مراجعه می کند و انواع و اقسام بیماری های خود را برای او برمی شمارد و طیب هر بار می گوید از عوارض پیری است، مشابه آن برخورد مولانا است. آن بیمار پیر هم در آخر عصبانی می شود و به طیب می گوید: آخر ای خر احمق! از طیبی تو همین آموختی؟ و طیب در نهایت خون سردی می گوید: ای پیرمرد شصت ساله! این غضب وین خشم هم از پیری است (همان، ج ۲: ۴۲۰). تقابل ضعف و ترس با قدرت و شجاعت نیز از زیر مجموعه های طنز موقعیتی است. نمونه این نوع تقابل را به شکل بسیار بارزی در داستان خلیفه مصر و پهلوان او که برای آوردن کنیزی به موصل می رود (همان، ج ۵: ۲۴۴-۲۵۵) می توان دید. نیروی ناترس پهلوان از شیر در هنگام شهوت راندن و ترس خلیفه از خش خش موش، به خوبی تقابل ترس و شجاعت را به نمایش گذاشته است. در حکایت به غزا رفتن یک صوفی و مغلوب شدن او در برابر یک اسیر دست بسته (همان، ج ۵: ۲۳۷-۲۳۹) نیز نمونه ای از این نوع تقابل شجاعت و ترس است.

### ۳-۶. منطق بی منطقی / منطق مزورانه

نوع خاصی از گول وارگی در نقطه مقابل رفتارهای بهلول وار قرار دارد؛ یعنی گول وارگی با تظاهر به زیرکی، در برابر زیرکی با تظاهر به گول وارگی. این نوع از رفتارهای گول واره با حرکت هایی همراه است که کنش گر آن

می‌کوشد با طرح مسائل فرعی و بی‌ربط و بیراهه، خود را زیرک فرانماید. پس گول‌وارگی با تظاهر شیادانه و وقاحت آمیز به زیرکی، نوع خاصی از طنز موقعیتی را می‌آفریند که فعلاً نامش را می‌گذاریم «منطق بی‌منطقی» یا همان «منطق مزورانه». نمونه این نوع گول‌وارگی را در حکایت شوخی‌وارانه بازتاب ضرب زید عمروا به وسیله یکی از آموزندگان می‌توان دید که مولانا در مثنوی آن را نقل کرده است. وقتی معلم مثال ضرب زید عمروا را می‌آورد، دانش‌آموز اصل مسئله را که آموزش قاعده‌های زبانی است، رها می‌کند و یک موضوع انحرافی را به میان می‌کشد و می‌پرسد: چرا زید عمرو را بی‌گناه و بی‌خطا کتک زد؟ و نحوی از سر ناچار و لاغی جواب او را چنین می‌دهد: عمرو یک وادی فزون دزدیده بود.

زید واقف گشت دزدش را بزد چون ز حدش برد او را حد سزد

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۲: ۳۷۲)

این شوخی به‌ظاهر ساده که چندان خنده‌ای نیز به همراه ندارد و نوعی بازی‌گوشی کودکانه به نظر می‌رسد، گاهی در یک دوره و در رفتار بزرگان و حتی در رفتار سیاست‌مداران هم جلوه عینی پیدا می‌کند و به یک رفتار عمومی تبدیل می‌شود. ناگفته پیداست که وقتی چنین شود، می‌توان گفت که فاتحه منطق در جامعه به نوعی خوانده شده است و به قول و فتوای حافظ بر آن جامعه، نمرده نماز باید کرد. چون انگار حکومت به دست کسانی افتاده است که منطق کودکان دارند. وقتی با پرسش‌های منطقی و محکم روبه‌رو می‌شوند، به نوعی با گریززدن به صحرای کربلا یا طرح پرسش‌های متقابل و پیش‌کشیدن موضوعات فرعی و انحرافی در صدد برمی‌آیند که هم از پاسخ پرسش‌ها فرار کنند و هم پرسش‌کننده را از پی‌گیری پرسش خود باز بدارند. در مثنوی نمونه این نوع حکایت‌ها که چنین منطقی را به نمایش می‌گذارد، باز هم هست. بعد از حکایت آن مرد دو مو که از آرایشگر می‌خواهد موهای سفید ریشش را از سیاه جدا کند و آنها را بزند و آرایشگر که می‌بیند بیشتر موهای او سفید است همه موها را یک‌باره می‌چیند و به دستش می‌دهد که خودت آنها را از هم جدا کن که من کار دارم (همان، ج ۳: ۴۵۰)، حکایت دیگری آورده شده است که دقیقاً مصداقی از این نوع منطق است. در این حکایت که البته اوج پایانی آن اندکی ملایم‌تر است، یک نفر به زید سیلی می‌زند و زید هم متقابلاً به او حمله می‌کند، اما سیلی‌زننده از سر حيله‌بازی او را با این سؤال مشغول می‌کند که وقتی من بر قفای تو سیلی زدم یک طراقی آمد:

این طراق از دست من بودست یا از قفاگاه تو ای فخر کیا؟

گفت از درد این فراغت نیستم که درین فکر و تفکر بیستم

تو که بی‌دردی همی‌اندیش این نیست صاحب درد را این فکر هین

(همان، ج ۳: ۷۸)

### ۳-۷. حکایت ابزار استدلال‌گری و همانندسازی

یکی از کارکردهای بزرگی که داستان در مثنوی مولوی دارد، استفاده از آن برای استدلال‌گری‌های تمثیلی و قیاسی است. یعنی استدلال‌هایی که مبنای آنها بر ایجاد مشابهت بین موقعیت‌ها و موضوعات و ماجراها و کنش‌ها قرار دارد و بسیار طبیعی است و معمولاً طنزی به همراه ندارد، اما وقایع و ماجراهایی که از شرایط لازم برای قرار گرفتن در شمول این قاعده برخوردار نباشند، مصداقی از یک قاعده دیگر هستند که می‌توان آن را قاعده



«خلاف قیاس» نام گذاری کرد. حکایت‌هایی که مولانا در نتیجه گیری از آنها می‌گوید: «از قیاسش خنده آمد خلق را» از مصداق‌های این نوع از قاعده‌های خلاف قیاس به‌شمار می‌روند. در این داستان‌ها وقتی از عنصر تشبیه و مقایسه به صورت نادرست استفاده می‌شود، موضوع، چهره خنده‌داری به خود می‌گیرد و با طنز و تمسخر همراه می‌شود. مثل داستان آن مُرده که از توصیف و تعزیه فرزندش درباره اوضاع قبر، جوخی در یک قیاس مع الفارق تصور می‌کند که او را به خانه آنها می‌برند. یا داستان طوطی و جوقی که یک داستان معروف است و این بیت معروف مولانا در آن آمده است:

از قیاسش خنده آمد خلق را      کاو چو خود پنداشت صاحب دلِق را

و اصل داستان چنین است که طوطی‌ای ننگهان یک دکان عطاری است. یک شب بر اثر بی احتیاطی شیشه روغن گل را بر زمین می‌ریزد و فردا عطار او را کتک می‌زند به حدی که پره‌های سرش می‌ریزد. طوطی مدتی در سکوت فرو می‌رود و عطار از کار خود به شدت پشیمان می‌شود. تا آنکه یک روز:

جولقی‌ای سر برهنه می‌گذشت      با سری بی‌مو چو پشت طاس و تشت  
طوطی اندر گفت آمد در زمان      بانگ بر درویش زد که هی فلان  
از چه ای کل با کلان آمیختی      تو مگر از شیشه روغن ریختی

(همان، ج ۱: ۱۷)

در اینجا ایجاد همانندی و مقایسه بین دو چیز نامتناسب موجب خنده‌دار شدن حکایت شده است.

### ۳-۸. دوگونگی در رفتارها

رفتارهای دو رویانه، یا دوگانگی و دوگونگی در کردارها نیز یکی از گونه‌های بسیار آشکار در طنزهای موقعیتی رفتاری است. رفتار صادقانه در جایی که صداقت به یک امر غریبی تبدیل شده باشد، خود نوعی طنز موقعیتی است و مصداق‌اعلایی از آشنایی زدایی و خلاف عادت. به این دلیل است که صراحت گویی‌های شاعران در بسیاری از دوره‌ها یک واقعیت طنزآمیز است، اما در نقطه مقابل آن، وقتی راست‌گویی و راست‌کرداری به یک سنت عمومی در جامعه تبدیل شده باشد و در چنان وضعیتی، برخی از افراد که قاعدتاً باید در هم‌سویی با رفتار زمانه، راست‌گو باشند یا ادعای راست‌گویی داشته باشند، رفتاری خلاف آن از خود بروز بدهند، یعنی مصداق آن شعر معروف حافظ باشند که:

واعظان کاین جلوه در محراب و منبر می‌کنند      چون به خلوت می‌روند آن کاردیگر می‌کنند

نه تنها در خلوت، بلکه از سر وقاحت حتی در جلوت و آشکارا هم رفتارهایشان دو رویانه باشد، عملکرد آنها از مصداق‌های این گونه طنزهای موقعیتی از نوع دوگونگی در رفتارها محسوب می‌شود. ناهماهنگی‌های موجود بین ذهنیت و زبان یا جسم و روح یا مانند حکایت زیر ناهماهنگی بین زبان با جسم و روان در یک فرد نیز از این نوع دوگانگی‌ها است. از نمونه‌های این نوع طنز در مثنوی، حکایت آن مداح دل‌پوش است که ادعا می‌کند خلیفه به او خلعت داده است. او که پس از مدتی مسافرت، به وطن بازمی‌گردد و دوستانش به گردش جمع می‌شوند، می‌گوید من در این مدت از افراد مقرب به خلیفه بودم و او برای تشکر از من ده خلعت گوناگون به من داده است و من نیز بسیار سپاس‌دار او هستم.

پس بگفتندش که احوال نزنند      بر دروغ تو گواهی می‌دهند  
تن برهنه سر برهنه سوخته      شکر را دزدیده یا آموخته  
گر زبانت مدح آن شه می‌تند      هفت اندامت شکایت می‌کند  
می‌گویند من بخشش‌های سلطان را به دیگران ایثار کردم.  
بستدم جمله عطاها از امیر      بخش کردم بر یتیم و بر فقیر  
می‌گویند پس چرا در درونت احساس رضایتمندی و شادمانی دیده نمی‌شود؟

صد کراحت در درون تو چو خار      کی بود انده نشان ایشار  
کو نشان عشق و ایثار و رضا      گر درست است آنچ گفتمی مامضی...  
صد نشان باشد درون ایثار را      صد علامت هست نیکوکار را  
مال در ایثار اگر گردد تلف      در درون صد زندگی آید خلف...  
گلشکر خوردم همی‌گویی و بوی      می‌زند از سیر که یافه مگوی  
هست دل مانده‌خانه کلان      خانه دل را نهان همسایگان  
از شکاف روزن و دیوارها      مطلع گردند بر اسرارها

(همان، ج ۴: ۳۸۱-۳۸۳)

### ۳-۹. غافل‌گیری

وقایع خلاف انتظار و غافل‌گیرکننده نیز که در برخی از قصه‌های مثنوی دیده می‌شود، نوع دیگری از طنزهای موقعیتی را پدید می‌آورند که در آنها حادثه موجب تغییر در وضعیت و موقعیت زیستی یا رفتاری و یا روحی آدم‌ها می‌شود. آن چیزی که در این گونه طنزها موجب خنده می‌شود، برهم خوردن ناگهانی حال و هوای وضعیت و زندگی یا صحنه داستانی با پیش‌آمد حادثه‌ای نامنتظره یا رفتاری خلاف انتظار است که موجب اعجاب و حیرت می‌شود و روال عادی و پیش‌بینی‌ها معمول را نقض می‌کند. یکی از این گونه حکایت‌ها ماجرای آن شیخی است که کسی او را در حال شراب‌خوردن می‌بیند و آن‌گاه خبر آن را به پیروانش می‌دهد و آنها را غافل‌گیر می‌کند. مریدان او که بارها سخنان تندی در رد شراب‌خواری از شیخ خود شنیده بودند، آن خبر را باور نمی‌کنند، اما شاهد ماجرا آنها را به محل شراب‌خواری می‌برد و شیخ در واکنشی خلاف انتظار نه تنها عمل خود را انکار نمی‌کند، بلکه آن را توجیه عرفانی هم می‌کند. روایت مولانا از داستان به گونه‌ای است که از همان آغاز جانب پیر را گرفته و شرب خمر را یک تهمت قلمداد کرده است. به این سبب بر انتشاردهنده خبر نیز تاختم است:

آن خبیث از شیخ می‌لایید ژاژ      کژنگر باشد همیشه عقل کاژ

اما با وجود این قضاوت پیشاپیش، آنچه آن مرد به ظاهر خبیث به دیگران نشان می‌دهد، ادعایش را اثبات می‌کند و شیخ نیز اصراری بر پنهان‌کاری ندارد. همین واکنش‌هاست که پایان حکایت را طنزآمیز می‌کند؛ چون ذهنیت راوی و شخصیت‌ها را به یک‌باره برهم می‌ریزد:

گفت جامم را چنان پر کرده‌اند      کاندر و اندر ننگجد یک سپند

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۲: ۴۳۸)

البته در ادامه با گفتار و رفتارشان نشان می‌دهد که او نه تنها می‌خواهد نبوده، بلکه از چنان قدرتی برخوردار بوده که همه می‌ها به اراده او به عسل تبدیل می‌شده‌اند.

جام می‌هستی شیخ است ای فلیو کاندر و اندر ننگجد بول دیو  
پر و مالمال از نور حق است جام تن بشکست نور مطلق است

وقتی شیخ وانمود می‌کند که از این اتهامی که به او زده‌اند، ناراحت است، به یکی از مریدان می‌گوید به حکم «در ضرورت هست هر مردار پاک»، پس «رو برای من بجو می‌ای کیا». و او وقتی به دستور شیخ به خم‌خانه‌ها مراجعه می‌کند، در همه خم‌خانه‌ها او می‌ندید / گشته بُد پر از عسل خم نپید و در نهایت مولانا نتیجه می‌گیرد که:

گر شود عالم پر از خون مال مال کی خورد بنده خدا الا حلال

(همان، ج ۲: ۴۳۹)

حکایت آن خواجه که از دست عزرائیل گریخت (همان، ج ۱: ۵۹) نیز از داستان‌های طنزآمیز مثنوی با پایانی غافل‌گیرکننده است. اصل داستان که آن را مولانا از الهی‌نامه عطار گرفته است، البته از چنین ساختار و زبان روایتی زیبا برخوردار نیست؛ اما پایان آن در هر دو روایت به همین سان نامنتظره و طنزآمیز است و البته کانون روایت نیز بر همین موضوع قرار گرفته است. توبه نصح (همان، ج ۵: ۱۴۲-۱۴۸) نیز یکی از همین لطیفه‌های روزمره است که ساختار چندان خنده‌داری ندارد، اما چهره دیگری از طنز را به نمایش می‌گذارد که متفاوت‌تر از گونه‌های دیگر است. این نوع از طنز، محصول گرفتار آمدن در لحظه ترس و دلهره و اضطراب است که ناگهان با وقوع یک حادثه غافل‌گیرکننده، شخص از آن وضعیت رها می‌شود و نفس راحتی می‌کشد.

### ۳-۱۰. نتیجه وارونه‌داشتن اعمال

وارونه‌شدن نتیجه کنش‌ها و کارها، در هنگامی که به سود انجام‌دهنده آن باشد، اغلب اسبابی برای شادمانی عاملان و مخاطبان است، اما وارونه آن معمولاً موجب ناراحتی انجام‌دهنده می‌شود و عاملی برای شادی مخاطبان؛ یعنی مثلاً در جایی که یک نفر نیت نیک برای انجام کاری دارد، اما نتیجه بد به دست می‌آورد، یا یکی قصد تبلیغ دین دارد، اما بذر تنفر در دل‌ها می‌کارد، گونه‌ای از طنزهای موقعیتی رفتاری را رقم می‌زند که نامش «وارونگی در کارها» است. دو تا از بهترین حکایت‌های مربوط به این نوع طنز را در گلستان سعدی و مثنوی مولوی می‌توان دید. حکایت گلستان چنین است که یکی از استادان سعدی به نام ابن جوزی او را از سماع برحذر می‌دارد، اما او در دل همواره تمایل به آن نشان می‌دهد تا آنکه در یک مجلسی مطرب ناخوش آوازی آهنگی می‌خواند که سعدی را به توبه از سماع وامی‌دارد و خود نیز این موضوع را برای دوستانش توضیح می‌دهد. (سعدی، ۱۳۷۶: ۱۷۷) دیگری حکایت آن مؤذن زشت آواز در مثنوی است که در کافرستان بانگ نماز می‌دهد و مرد کافری او را هدیه می‌دهد چون صدای او موجب می‌شود که علاقه شدیدی که پیش از آن دخترش به دین مسلمانان داشته در دلش سرد شود. (مولوی، ۱۹۲۳، ج ۵: ۲۱۴-۲۱۵)

براساس نتیجه حاصل از اعمال است که مولانا حکایت آن واعظ را می‌آورد که در آغاز تذکیرهای خود «دعای ظالمان و سخت‌دلان و بی‌اعتقادان و قاطعان راه و مفسدان و طاغیان و کافردلان کردی».

مر ورا گفتند کین معهود نیست  
گفت نیکویی از این‌ها دیده‌ام  
خبث و ظلم و جور چندان ساختند  
هر گهی که رو به دنیا کردمی  
کردمی از زخم آن جانب پناه  
چون سبب‌ساز صلاح من شدند

(همان، ج ۴: ۲۸۳)

مولانا از قول خداوند هم می‌گوید:

حق همی‌گوید که آخر رنج و درد  
در حقیقت هر عدو داروی توست  
که ازو اندر گریزی در خلا

(همان، ج ۴: ۲۸۳)

با همین دیدگاه است که در دنیا خوبی و بدی و زشت و زیبا همه لازم و ملزوم و حتی مکمل هم‌دیگرند.

شهوت دنیا مثال گلخن است  
لیک قسم متقی زین تون صفا است  
اغیا ماننده سرگین کشان  
اندر ایشان حرص بنهاده خدا

(همان، ج ۴: ۲۹۱-۲۹۲)

### ۳-۱۱. دیدگاه‌های خاص و متفاوت / هر چه سلطان می‌کند نیکو بود

دیدگاه‌های خاص و نامتعارف نیز که معمولاً در تعارض با دیدگاه‌های شناخته‌شده و عمومی قرار می‌گیرد، موقعیتی متفاوت برای دارنده آن پدید می‌آورد که اگر موجب تعجب و تحیر و تبسم و طنز در مخاطب شود از نوع طنز موقعیتی می‌تواند به شمار آید. نمونه تفاوت دیدگاه در اندیشه‌های مولانا فراوان است، اما یکی از آنها که در طنزآفرینی نقش بیشتری دارد، ارزیابی او از جایگاه شاهان در جامعه بر اساس دیدگاه‌های خاص عرفانی اوست. در داستان‌های مولانا با آنکه شاهان همواره رفتاری مبتنی بر ظلم و زور دارند، اما نباید درباره آنها بر اساس ظاهر عینی رفتارها قضاوت کرد. شاهان در همه جای مثنوی جایگاهی شبیه به شاه مرتبط با عالم ملکوت در داستان شاه و کنیزک دارند. آنها نمودی از حضرت حق‌اند که رفتارهای به ظاهر نامعقول و ظالمانه آنها نیز به دلیل برخورداری از حکمت پنهان، کاملاً موجه و مقبول است و نباید درباره آنها چون و چرا کرد. رفتار شاهان دقیقاً شبیه به رفتار خضر نبی است که حضرت موسی به دلیل ناآگاهی از اسرار پنهان آن رفتارها هر بار به او اعتراض می‌کرد، اما وقتی واقعیت ماجراها برای او توضیح داده شد، دریافت که اعتراض‌های او وارد نبوده است.

خلق را چون آب دان صاف و زلال  
علمشان و عدلشان و لطفشان  
اندر آن تابان صفات ذوالجلال  
چون ستاره چرخ در آب روان  
فاصلان مرآه آگاهی حق...

خوب‌رویان آینهٔ خوبی او عشق ایشان عکس مطلوبی او

(همان، ج: ۶: ۴۵۳)

اگرچه مولانا در ادامهٔ این تحلیل، توضیحاتی را اضافه می‌کند تا پادشاهان نامرتب با عوالم الهی را خارج از این دایره قلمداد کند، اما واقعیت این است که هیچ ملاک درستی در این میان وجود ندارد که نشان دهد یکی با عالم بالا مرتبط است و دیگری نیست؛ به‌خصوص که این ارتباط یک پدیدهٔ نامرئی و پنهان است و حتی گفته شده است که فرد مرتبط با عالم بالا اولاً نباید همیشه مطمئن باشد که این ارتباط همیشگی است، چون هر لحظه ممکن عنایت حق برداشته شود، دیگر اینکه اختلاف است که آیا فرد مرتبط با عالم بالا خود این موضوع را می‌داند یا نمی‌داند. حتی اگر فردی هم با عالم بالا مرتبط باشد، نباید آن را بروز بدهد. در چنین وضعیتی تشخیص صادق از کاذب و محق و مدعی بسیار دشوار است و هر کسی می‌تواند ادعای ارتباط داشته باشد.

گر نبودی کارش الهام اله او سگی بودی دراننده نه شاه

(همان، ج: ۱: ۲۳۴)

گر بُدی خون مسلمان کام او کافرم گر بردمی من نام او

می‌بلرزد عرش از مدح شقی بدگمان گردد ز مدحش متقی

(همان، ج: ۱: ۲۳۹-۲۴۰)

در حکایت پادشاه و آن دانشمندی که به اجبار او را وادار به شراب‌خواری می‌کنند، مولانا رفتار پادشاه را توجیه عرفانی می‌کند (همان، ج: ۶: ۴۹۷-۵۰۰)

در حکایت دیگر که در عهد عیسی به وقوع می‌پیوندد، برای یکی از امیران، مهمانی که او نیز امیر است از راه می‌رسد و چون در آن زمان باده‌خواری حلال بوده، امیر یکی از غلامانش را برای خرید شراب، به سراغ یکی از راهبان معروف شهر می‌فرستد. در راه بازگشت، زاهد خشک‌مغزی راه بر او می‌گیرد و می‌گوید: طالب یزدان و آن‌گه عیش و نوش؟ پس سنگی بر سبوی می‌زند و آن را می‌شکند. (همان، ج: ۵: ۲۱۸-۲۲۷) در آن جایی که امیر با عصبانیت به سراغ زاهد می‌رود و با او درگیری لفظی پیدا می‌کند، برای مولوی، ماجرای مات کردن شاه ترمذ به وسیلهٔ دلکک تداعی می‌شود که در آن، وقتی دلکک دو بار شاه ترمذ را در بازی شطرنج شکست می‌دهد و شروع به شادمانی می‌کند، هر بار شاه از فرط عصبانیت، تک‌تک مهره‌ها را بر سر دلکک فرو می‌کوبد و دلکک ترسان و لرزان، به زیر شش نمد و چند بالش می‌خزد و در آن جا فریاد می‌زند که من شاه را مات کردم. در آن جاست که مولانا از زبان او می‌گوید:

کی توان حق گفت جز زیر لحاف با تو ای خشم‌آور آتش سجاف

ای تو مات و من ز زخم شاه مات می‌زنم شه‌شه به زیر رخت‌هات

چون محله پر شد از هیهای میر وز لگد بر در زدن وز دار و گیر

خلق بیرون جست زود از چپ و راست کای مقدم وقت عفو است و رضا است

مغز او خشک است و عقلش این زمان کمتر است از عقل و فهم کودکان

(همان، ج: ۵: ۲۲۲-۲۲۳)

دفتر ششم هم بیتی دارد که هم‌مضمون با نتیجهٔ نهایی این داستان است:

جز که تسلیم و رضا کو چاره‌ای در کف شیر نر خون‌خواره‌ای

(همان، ج ۶: ۵۷۷)

در ماجرای شطرنج‌بازی سید شاه ترمد، هم حق‌گویی دلکک طنزآمیز است که با صراحت به انتقاد از شاه می‌پردازد و هم رفتار شاه طنزی از نوع تراژیک است که بی‌محابا ظلم فاحشی در حق رعیت روا می‌دارد و هم رفتار مولانا حیرت‌انگیز است که چنان ستم آشکاری را توجیه می‌کند. نکته جالب دیگر رفتار خلاف انتظار مردم در نادیده گرفتن حق و جانب‌داری از باطل است که به شاه دل‌داری می‌دهند که دلکک آدم خشک مغز و کودک صفتی است و سزاوار است که او را بیخشید.

### ۱۲-۳. فقدان دید کامل و اکتفا به شناخت ناقص

ناقص را به جای کامل نشان دادن و معرفت ناقص خود را شناخت کامل تلقی کردن، نوع دیگری از رفتارهای نامتعارف است که طنز موقعیت می‌آفریند و در درون خود تقابل اقلیت پر مدعا در برابر اکثریت بی‌ادعا، یا تقابل ناقص در برابر کامل، یا تضاد باطل با حق را به نمایش می‌گذارد. یکی از نمونه‌های معروف این نوع طنز، حکایت پیل در تاریکی است؛ (همان، ج ۳: ۷۳) روایتی از قیاس‌های افراد به نسبت نازیرک که می‌خواهند با استفاده از اجزای فرعی یک پدیده‌ای که از کلیتی با اجزای مختلف تشکیل شده است درباره آن پدیده نظر قطعی بدهند. پیداست که این نظر ناقص وقتی در ذهن مخاطب با واقعیت کلی آن پدیده مقایسه شود، اسباب خنده و تمسخر می‌شود. هر نوع تحلیل و تفسیر و داوری و ارزیابی ناقص که تنها برخی از عناصر یک پدیده یا یک ساختار را به عنوان کلیت یک پدیده در نظر بگیرد و آن‌گاه بر اساس یک استقرای ناقص حکم کلی صادر کند، می‌تواند از مصادیق این نوع نگرش طنزآمیز باشد. داستان آن کسی که یک درم به چهار نفر می‌دهد و آنها که می‌خواهند آن را به انگور بدهند هر کدام به زبان خاص خود نام انگور را بر زبان می‌آورند و همین موضوع باعث اختلاف آنها می‌شود یک نمونه دیگر از این نگرش ناقص به پدیده‌هاست. در پایان داستان که نتیجه نهایی و پایان‌بندی درستی نیز ندارد، مولوی می‌گوید اگر کسی بود که به زبان هر چهار نفر آشنایی داشت می‌توانست با خریدن انگور اختلاف آنها را از میان بردارد.

صاحب سرّی عزیز صد زبان گربدی آن جا بدادی صلحشان

پس بگفتی او که من از یک درم آرزوی جمله‌تان را می‌دهم

(همان، ج ۲: ۴۵۴)

### ۱۳-۳. انجام کارها پس از فوت شدن وقت آنها

بر اساس یک حدیث نبوی، الامور مرهونه باوقاتها. معادل آن در مثل‌های فارسی همان است که می‌گوید: هر سخن جایی و هر نکته مکانی دارد. مولوی در مفهومی شبیه به آن می‌گوید:

مرغ بی‌وقتی سرت باید برید عذر احمق را نمی‌شاید شنید

(همان، ج ۱: ۷۲)

سر بریدن واجب آید مرغ را کوبه غیر وقت جنباند در

(همان، ج ۳: ۹)

اگر کسی حرفی یا عملی را در جای مناسب خود نگوید و انجام ندهد و عمل او به گونه‌ای باشد که در

مخاطب ایجاد حیرت و اعجاب و طیبت کند، طنزی که پدید می‌آید از نوع طنز موقعیتی است. نمونهٔ عینی آن حکایت پاسبانی است که در هنگام گرفتار آمدن کاروانیان به قطاع‌الطریق و غارت سیم و رخت و اشتران آنان، در سکوت و خاموشی و خواب فرو می‌رود و بعد از رفتن دزدان، وقتی اعتراض کاروانیان را می‌بیند با کنشی وارونه و رفتاری ابلهانه شروع به داد و فریاد می‌کند:

گفت دزدان آمدند اندر نقلاب	رخت‌ها بردند از پیشم شتاب
قوم گفتندش که ای چون تل ریگ	پس چه می‌کردی کیی ای مُرده‌ریگ
گفت من یک کس بُدم ایشان گروه	با سلاح و با شجاعت با شکوه
گفت اگر در جنگ کم بودت امید	نعره‌ای زن کای کریمان برجهید
گفت آن دم کارد بنمودند و تیغ	که خُمش ورنه گُشیمت بی‌دریغ
آن زمان از ترس بستم من دهان	این زمان هیهای و فریاد و فغان
آن زمان بست آن دم که دم زخم	این زمان چندانک خواهی هی کنم

(همان، ج: ۶، ۳۰۳)

### ۳-۱۴. ناموافقی تقدیر بر تدبیرگری‌ها

نوع دیگری از طنزهای موقعیتی رفتاری، ریشه در چیرگی تقدیر بر تدبیرگری آدم‌ها دارد؛ یعنی در جایی که تمام رشته‌های تدبیرگری بشر به وسیلهٔ دست‌کاری‌های تقدیر پنبه می‌شود و تقابلی بین تدبیر و تقدیر پدید می‌آید، معمولاً این قاعده چهره نمایان می‌کند. در این باره این گزارهٔ عربی نیز در متون ادبی و عرفانی بسیار تکرار شده است که: العبد یدبر و الله یقدر. مصداقی از آن بیت حافظ که:

گر رنج پیشات آید و گر راحت ای حکیم      نسبت مکن به غیر که این‌ها خدا کند

در جایی که بنده همهٔ تلاش‌های خود را به کار می‌گیرد، اما نتیجهٔ کار کاملاً معکوس می‌شود و او دل‌شکسته و ناامید و مستأصل به گوشه‌ای پناه می‌برد، اغلب ما با موقعیت‌های تراژیک روبه‌رو می‌شویم، اما معمولاً در جایی که مخاطب نفع و ضرری در ماجرا نداشته باشد یا ماجرا تعلق به زمان‌های سپری شده داشته باشد یا در عوالم داستانی و ادبی به وقوع بپیوندد، این گونه وقایع جنبهٔ طنزآمیز نیز پیدا می‌کنند. مثل طبابت‌هایی که طبیبان مختلف در حق آن کنیزک در داستان شاه و کنیزک انجام می‌دهند، اما نتیجهٔ معکوس می‌گیرند:

هرچه کردند از علاج و از دوا	گشت رنج افزون و حاجت ناروا
آن کنیزک از مرض چون موی شد	چشم شه از اشک خون چون جوی شد
از قضا سرکنگین صرفاً فزود	روغن بادام خشکی می‌نمود

(مولوی، ۱۹۲۳، ج: ۱، ۵)

در این جاست که مولانا با اشاره به دو تمثیل دیگر این طنز موقعیتی را که مبتنی است بر اجتماع نقیضین و غافل‌گیری و خلاف عادت، بهتر توضیح می‌دهد.

آن یکی خرد داشت پالانش نبود	یافت پالان گرگ خر را در ربود
کوزه بودش آب می‌نامد به دست	آب را چون یافت خود کوزه شکست

(همان، ج: ۱، ۵)

## ۳-۱۵. دست کاری در حکایت‌ها

یکی از رفتارهای طنزآمیز مولوی که آن را نیز می‌توان از طنزهای موجود در کارنامه او قلمداد کرد، دست کاری در حکایت‌ها و واقعیت‌ها و حتی احادیث است که از او شخصیتی غیرامین در ذهن مخاطب ترسیم می‌کند. این گونه دست کاری‌ها در حکایت‌هایی که جنبه ادبی دارند، البته ممکن است چندان ایرادی نداشته باشد، اما کاهش و افزایش آن روایت‌هایی که جنبه تاریخی یا مذهبی دارند، نمی‌تواند چندان عمل مجازی به‌شمار آید. با آنکه مولوی یکی از متفکران بزرگ ایرانی در طول تاریخ بوده است و در این شکی نمی‌توان کرد؛ متفکری که بسیاری از متفکران پس از او شیفته افکار و زبان و بیان او بوده‌اند، اما این عیب نیز در کارنامه او بوده است که گاهی لاگرچه اندک- برای تطابق یافتن یک واقعیت تاریخی یا مذهبی با اندیشه‌ها و آموزه‌های خود، چندان ابایی از دست کاری در آنها نمی‌دیده است. این نوع از تحریف در واقعیت‌هایی که اغلب در کتاب‌های پیشین، صورت درست آنها مکتوب شده است، بی‌گمان مصداقی از یک قاعده مذموم است که شهرت آن به قرن بیستم بازمی‌گردد و بیشتر در رفتار طرفداران ایدئولوژی‌ها خود را به نمایش گذاشته است: هدف وسیله را توجیه می‌کند. یکی از گونه‌های طنز موقعیتی- رفتاری آن است که فرد در نقش تئوری پرداز یا مبلغ یا حتی پیرو یک عقیده، چندان پای‌بندی دقیق و استوار به عقیده خود نشان ندهد و آن‌گاه از دیگران انتظار وفاداری و پایداری به آن عقاید را داشته باشد؛ یعنی نوعی تقابل در ایمان و اعتقاد از یک سو و کنش و کردار در سویه دیگر.

اصولاً وقتی عارف بزرگی همچون مولانا برای مقاصد عرفانی خویش حکایت و تمثیلاتی ابداع می‌نماید و آن را به بزرگان تصوف نسبت می‌دهد یا در اصل حکایات و حوادث مسلم تاریخی دست می‌برد و آنها را کم و زیاد می‌کند و به سلیقه خود در آنها دخل و تصرف می‌کند، دیگر نباید انتظار درستی و راستی در قول فلان صوفی گمنامی که به قصد بزرگ نمایی شیخ خود اقدام به تألیف تذکره یا مقامه‌ای می‌نماید، داشته باشیم. اتفاقاً مولانا به این کار خود اعتراف می‌کند. در دفتر دوم داستانی مجعول نقل می‌کند با عنوان «سجده کردن یحیی در شکم مادر مسیح را» (فروزانفر، ۱۳۶۲: ۸۲ به نقل از: قصص الانبیاء ثعلبی، ۳۱۷ و ۳۲۴ و نیز تفسیر طبری، ج ۳: ۱۵۷) و سپس می‌گوید:

ابلهان گویند کاین افسانه را  
خط بکش زیرا دروغ است و خطا  
مریم اندر حمل جفت کس نشد  
از برون شهر او واپس نشد

و جوابی که خود به این اشکال می‌دهد، فلسفه وجودی این گونه حکایت‌ها نیز در آن مندرج است. جان کلام او این است که:

این بدانند کانک اهل خاطر است  
غایب آفاق او را حاضر است  
پیش مریم حاضر آید در نظر  
مادر یحیی که دور است از بصر  
ور ندیدش نز برون و نز درون  
از حکایت گیر معنی ای زیون

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۲: ۴۴۹-۴۵۱)

اتفاقاً درباره بعضی از رفتارهای مولانا نیز مبالغه‌های بسیار شده است که یک نمونه شاخص آن، حمام‌های هفت‌روزه و سماع‌های هفت شبانه‌روزه و گاه بیشتر اوست که به صورتی ترجیع‌وار در مناقب‌العارفين بارها تکرار شده است. (افلاکی، ۱۳۶۲، ج ۱: ۲۱۶، ۲۲۸، ۲۳۰، ۲۹۳، ۲۹۴، ۳۴۵، ۴۴۲، ۴۵۳، ۴۵۴، ۴۸۶، ۴۸۸ و ۵۵۷) نمونه دیگر از رفتارهای



غیرطبیعی منسوب به مولانا آن جاست که او در یک عروسی، شانزده روز تمام «فوج فوج اکابر را سماع» می‌دهد و در آن شانزده روز هرگز طعامی نمی‌خورد و شربت آبی نمی‌چشد و به خواب نیز نمی‌رود، اما بعد از عروسی «چهار چهار کاسه» می‌آورند از هر نوع غذایی، و او همه را با جدیت تمام می‌خورد و بعد از خوردن «قرب پنجاه کاسه طعام»، باز به سماع می‌پردازد. (افلاکی، ۱۳۶۲، ج ۱: ۳۱۹) در وقتی دیگر ده روز در حمام سر می‌کند و آن‌گاه بلافاصله چهل روز مداوم به سماع می‌پردازد. (همان: ۴۴۳) در وقتی دیگر، با یاران به مسجد قلعه می‌رود و خود در کنجی به نماز تکبیر می‌بندد و در قیام می‌ماند تا حدی که قرآن را ختم می‌کند و جماعت و سلطان و امرا و علما و فقرا بیرون می‌آیند و او هم چنان ایستاده می‌ماند. تا جمعهٔ دیگر از مسجد بیرون نمی‌آید. آدینهٔ دیگر او را به خشوع و خضوع عظیم بر رکوع خمیده می‌بینند. بار دیگر ارکان دولت و شیوخ امت پراکنده می‌شوند و مولانا روز دوشنبه از آن استغراق به خود می‌آید و ابتدا به حمام و سپس به مدرسه می‌رود و سه شبانه‌روز به سماع می‌پردازد. (افلاکی، ۱۳۶۲، ج ۱: ۴۹۹)

گاه حکایاتی به پیامبران و اولیاء نسبت داده است که در هیچ کدام از مآخذ و منابع مکتوب به آنها اشاره‌ای نشده است؛ مانند: کورشدن همسر موسی - صفورا - از دیدن نور موسی (مولوی، ۱۹۲۳، ج ۳: ۴۴۸؛ شمیسا، ۱۳۶۹: ۵۶۴)؛ یا این ادعا که: «نور روی یوسفی وقت عبور/ می‌فتادی در شباک هر قصور» (مولوی، ۱۹۲۳، ج ۳: ۴۴۸)؛ یا «چون شعبی کو که تا او از دعا/ بهر کشتن خاک سازد کوه را» (فروزانفر، ۱۳۶۲: ۵۸-۵۹)؛ یا «زان نشد فاروق را زهری گزند/ که بُد آن تریاق فاروقیش قند» (مولوی، ۱۳۶۲: ۳۱۱-۳۱۲)؛ و حکایت نجوای اسیران و شنیدن پیامبر (زرین کوب، ۱۳۸۶: ۹۶؛ فروزانفر، ۱۳۶۲: ۱۲۶-۱۲۷؛ مولوی، ۱۹۲۳، ج ۲: ۱۷۸-۱۸۲)؛ و حکایت منازعهٔ امیران عرب و... (زرین کوب، ۱۳۸۶: ۱۱۰؛ مولوی، ۱۹۲۳، ج ۲: ۴۴۲) و داستان هلال (فروزانفر، ۱۳۶۲: ۲۰۳-۲۰۴؛ مولوی، ۱۹۲۳، ج ۳: ۳۳۷-۳۴۲)، و شماری از حکایت‌های دیگر که به گفتهٔ پژوهشگران از سندیت چندانی برخوردار نیستند.

گاهی نیز قسمتی از حکایت‌ها را با حذف و تغییر و تحریف همراه می‌کند؛ مانند نادیده گرفتن قسمت آخر از قصهٔ دزدان و قوچ (زرین کوب، ۱۳۸۶: ۵۳۰)؛ نسبت دادن داستان پیر چنگی به عمر درحالی که از حکایت‌های مرتبط با ابوسعید ابوالخیر است (فروزانفر، ۱۳۶۲: ۲۰)؛ و «بیدار کردن ابلیس معاویه را»، حکایتی که در هیچ مأخذی به نام معاویه نیامده است (همان: ۷۲)؛ و جهودی که به حضرت علی گفت اگر اعتماد به حفظ الله داری از سر این کوشک خود را بیانداز، حکایتی که اصل آن دربارهٔ حضرت عیسی نقل شده است (همان: ۱۳۰)؛ و سؤال کردن شخصی از عیسی که در وجود از همه اصعب چیست، در هیچ جا به عیسی نسبت داده نشده است (همان: ۱۲۹)؛ و حکایت آمدن ضریر به خانهٔ پیامبر که باعث شد عایشه چادر بیوشد، در منابع معتبر به فاطمه و ام سلمه نسبت داده شده است (همان: ۲۰۱)؛ و این ادعا که:

«مصطفی را هجر چون بگداختی خویش را از کوه می‌انداختی»

تحریف روایتی است که می‌گوید: وقتی نزول وحی قطع می‌شد و طولانی می‌گشت، پیامبر آن چنان غمگین می‌شد که می‌خواست خود را از کوه حرا به پایین بیاندازد (همان: ۱۸۸). (برای نمونه‌های بیشتر رک: زرین کوب، ۱۳۶۶، ج ۱: ۴۴-۴۵ و ۳۰۴-۳۲۰ و ۳۳۶-۳۳۹).

#### ۴. نتیجه‌گیری: دلایل شاخص بودن طنزهای داستانی و موقعیتی در مثنوی

مولوی اساس مثنوی را بر عرفان نظری نهاده و مبانی و محورهای فکری این مکتب را تحلیل می‌کند. بر اساس

روشی که از همان آغاز در آثار صوفیه رایج بوده، عرفان نظری باید با عرفان عملی همراه شود تا نتیجه مطلوبی به بار آورد؛ یعنی به همان سان که مریدی باید عملاً دست ارادت به شیخی بدهد و در برابر دستورات او «کالمیت بین یدی الغسال» باشد، در جایی هم که یک شیخ بزرگ می‌خواهد فراتر از زمان و مکان و افراد مشخص به آموزش اصول و سلوک عرفانی پردازد، راه درست آن است که در آموزش خود نمونه‌هایی از موانع سلوک و الگوهای آرمانی را در رفتار شخصیت‌های تاریخی و داستانی بازگو کند تا نمونه‌های عملی برای تقویت آموزه‌ها و عینیت‌بخشی به آنها باشد. داستان‌ها و حکایت‌های طنز و جدی که در کتاب‌هایی چون *کشف‌المحجوب* و *احیاء علوم‌الدین* و *مثنوی مولوی* آورده شده است، دارای چنین هدف‌هایی است.

متمرکز شدن عارفان بر رفتار انسان و انتساب بسیاری از کاستی‌ها و بدرفتاری‌ها به سائقه‌ها و امیال نفسانی و برجسته‌سازی علاقه آدم‌ها به تعلقات دنیایی و خواست‌های درونی از موضوعاتی است که با حکایت و لطیفه قابل بازگفتن است و از طریق طنز می‌شود چهره تمسخرآمیز از آن ترسیم کرد. به این سبب است که مولانا بسیاری از این کنش‌ها را با ریزه کاری بسیار به تصویر می‌کشد تا بگوید مادامی که انسان‌ها غرق در این خواست‌ها و تمایلات مضحک و مسخره هستند نباید امیدی به وصل و لقا و رستگاری داشته باشند.

وجود انواع و اقسام تقابل‌ها و تضادهای در ذات انسان و اجتماع و عالم هستی که موجب جدال و اصطکاک درونی و بیرونی دائم بین انسان‌ها و موجودات و پدیده‌ها می‌شود و گویی تا روز قیامت این جدال‌ها همچنان پا برجایند.

این جهان جنگ است چون کل بنگری ذره با ذره چو دین با کافری

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۶: ۲۷۲)

بر این اساس، نهاده شدن اساس پاره‌ای از طنزها بر اجتماع نقیضین و موقعیت‌های تقابل‌دار، خود جزئی از قانون خلقت است.

جز به ضد، ضد را همی نتوان شناخت چون بیند زخم بشناسد نواخت

(همان، ج ۵: ۶۰۰)

رنج و غم را حق پی آن آفرید تا بدین ضد خوش دلی آید پدید

پس نهانی‌ها به ضد پیدا شود چون که حق را نیست ضد پنهان بود

(همان، ج ۱: ۷۰)

به‌رغم نگاه مثبتی که اهل تصوف و مولوی به کل عالم هستی دارند، گاهی نگاه منفی نسبت به هر کنش غیرالهی در جامعه و بی‌اعتبار تلقی کردن اساس هر جنبشی که به دور از امر و خواست الهی باشد، منجر به برجسته‌سازی پاره‌ای از معایب در پدیده‌ها می‌شود و همین موضوع یکی از عامل‌های اساسی در ارائه تصویر تمسخرآمیز از طرز سلوک و سلیقه برخی از آدم‌ها و موجودات می‌شود. اساس کم‌دی نیز به‌عنوان یکی از انواع سه‌گانه ادبیات در دنیای کهن در کنار تراژدی و حماسه - به قول ارسطو عبارت بود از «تقلید و توصیف اعمال و اطوار شرم‌آوری» که موجب ریشخند و استهزاء می‌شود. (ارسطو، ۱۳۴۳: ۳۴) این رفتار معمولاً از مردمان فرودست جامعه بروز پیدا می‌کند و بخشی از طنزهای مثنوی از مصداق‌های این نوع تعریف از طنز است.

نمایش ذات زندگی با زشتی‌ها و زیبایی‌های که دارد، اگر حتی به‌طور تجربی و به دور از هر نوع گرایش به مکتب خاصی نیز انجام شود، بدون تردید بخش‌های مضحک آن از برجستگی بیشتری برخوردار است. رخدادهای تاریخی به‌درستی گواهی می‌دهند که همواره انسان‌های شرور و نادان و غیرمنطقی و نابه‌نجار، با آنکه آمارشان همیشه کمتر از انسان‌هایی با رفتارهای آرام و معقول و منطقی و به‌هنجار بوده است، اما به‌دلیل کنش‌های خلاف عادت و آشنایی‌زدایانه، همواره سوژه‌های مناسبی برای طنزآفرینی بوده‌اند. مولانا نیز در طنزهای خود صرفاً به تصویر طبیعت زندگی پرداخته است و نه آنکه در پی طنزآفرینی به شیوهٔ ادیبان باشد.

نگاه تحقیرآمیز تصوف به انسان و شکستن همهٔ حیثیت وجودی او در عالم وجود و تمام آرمان او را در تخریب تن و ترک تعلقات خلاصه کردن و قدرت مطلقه و بی‌منازع دادن به مرشد و به حق، یکی از عامل‌های طنزآفرین در ادبیات صوفیانه است؛ چون چنین انسانی در صورت قرار گرفتن در دایرهٔ پیوستگی، بر انجام هر کاری قادر می‌شود؛ به‌خصوص کارهای خارق عادت که چندان تناسبی با عقلانیت ندارد. انتساب همین اعمال عجیب و نامعقول و اثبات‌ناپذیر است که اسباب حیرت و شگفتی و البته طیبت و طنز می‌شود. در صورت نپیوستن نیز، همین انسان، موجودی حقیر و طردشده و به خود وانهاده است که افکار و اختیار و اقتدار او حتی از ضعیف‌ترین موجودات عالم هم ضعیف‌تر است و ناتوانی در انجام کوچک‌ترین کارها نیز در سویهٔ دیگر، اسبابی برای طنز و تمسخر می‌شود.

اگر تصوف را به تعبیر ذبیح الله صفا «علم حقیقت» بدانیم که موضوعات آن عبارت است از: «توحید و معرفت نفس و روح و دل و سرّ و عقل و برافتادن حجاب‌های روح انسانی و ظهور عوالم مختلف از ملک و ملکوت و بیان تجلی ذات و صفات و وصول به حضرت حق» (صفا، ۱۳۵۳: هجده)، در برقراری ارتباط با عالم بالا و کشف اسرار و استار، گاهی حقایقی از اسرار و رموز رفتارهای انسانی بر سالکان طریقت آشکار می‌شود که وقتی به روایت آنها می‌پردازند، به‌دلیل خلاف عادت بودن به حوزهٔ طنزهای رفتاری و موقعیتی تعلق پیدا می‌کنند.

اگر مجالس وعظ و سماع به قول ذبیح الله صفا ابزاری برای تاراندن گرد ملالت از زندگی مریدان در تصوف بوده باشد (صفا، ۱۳۵۴: بیست‌وشش)، بدون تردید نقل داستان و طرح تمثیل و طنز نیز علاوه بر کاربرد گسترده‌ای که در تعلیم و تربیت و تحلیل آموزه‌ها و اندیشه‌ها برعهده دارد، مدد بسیار به ایجاد تنوع در سلوک صوفیانه می‌تواند برساند و در جهت آن هدف، کارایی داشته باشد.

طنز در تصوف مثل تمام واکنش‌های جسمانی و روحانی آدم‌ها جنبهٔ عدمی دارد و برای تأیید و تبلیغ و تکثیر نیست. میدان‌دادن و مشغول‌شدن به طنز هم از موانع راه سلوک و مشغول‌شدن به ماسوی‌الله است؛ بنابراین باید مثل داستان‌ها و تمثیل‌های دیگر مظلوم معنا را گرفت و ظرف صورت را رها کرد. خود مولانا نیز بارها به این حقیقت اشاره کرده است که بدی‌ها برای شناخت خوبی‌هاست. وقتی خوبی‌ها میدان‌داری کنند، دیگر عرصه بر بدی‌ها تنگ می‌شود و از میان

می‌رود. گر پلیدان این پلیدی‌ها کنند آب‌ها بر پاک کردن می‌تنند

زهرها هر چند زهری می‌کنند زود تریاق‌اتشان برمی‌کنند

(مولوی، ۱۹۲۳، ج ۶: ۲۷۲)

برجسته‌سازی رفتارهای طنزآمیز، گاهی به این قصد است که به شیوه لقمان حکیم، مصداقی از ادب آموختن از بی‌ادبان باشد. «هر چه از ایشان در نظر ناپسند آمد از فعل آن پرهیز کردم».

مولوی حقیقت آدمی را مستتر در دیدگاه او می‌داند و این دیدگاه نیز ریشه در درون او دارد. اگر انسان دارای درونی پاک و مصفا و مثبت‌اندیش باشد، همه چیز را نیکو می‌بیند و اگر درونی تیره و ناپاک داشته باشد، همه چیز را زشت و منفی می‌بیند. به اعتقاد مولوی «اگر نوع انسان را بر دیگر جانوران شرف و فضیلتی هست، همانا به سبب علم و عرفان و دانش و بینش او است».

آدمی دید است، باقی گوشت و پوست هر چه چشمش دیده است، آن چیز اوست

یعنی «خوشی‌ها و ناخوشی‌ها هر چه باشد، همه سایه اندیشه و پرتو ضمیر خود انسان است.» (همایی، ۱۳۷۶، ج ۲:

۷۱۱-۷۰۸)

چون تو بر گردی و بر گردد سرت  
 خانه را گردنده بیند منظر  
 ورتو در کشتی شوی بر یم روان  
 ساحل یم را همی بینی عیان...  
 گر تو باشی تنگ دل از ملحمه  
 تنگ بینی جو دنیا را همه  
 ورتو خوش باشی به کام دوستان  
 این جهان بنمایدت چون بوستان

استاد همایی از این مبحث چنین نتیجه‌گیری می‌کند که «بدبینی و بدگمانی نسبت به همه کس و همه چیز حاکی از بدی صفات و زشتی اخلاق و ملکات خود انسان است. باز مولوی می‌گوید:

هر که را بینی شکایت می‌کند  
 که فلان کس راست طبع و خوی بد  
 این شکایت‌گر، بدان که بدخو است  
 که مر آن بدخوی را او بدگو است

(همان: ۷۱۲)

حال از این مطالب می‌توان دریافت که چرا مولانا هجو و هزل و طنز را به‌عنوان یک شیوه هنری در کارنامه خود وارد نمی‌کند؛ چون نمی‌خواهد مصداق آن مثل معروف باشد که «از کوزه همان برون تراود که در اوست».

روش عمومی مولانا در مثنوی چنین است که با گزینش داستان‌های کاملاً واقعی و متعارف از زندگی آدم‌های معمولی جامعه و پاره‌ای داستان‌های تمثیلی از زندگی حیوانات که اغلب آنها را از کتاب‌های پیشین برگرفته و هیچ‌گونه رفتار خارق‌العاده یا جادویی در آنها وجود ندارد و تنها ظرافت‌ها و ریزه‌کاری‌های موجود در رفتار شخصیت‌هاست که به او امکان تفسیر از همه اجزای آن داستان‌ها می‌دهد، می‌کوشد تا تعلیمات نظری خود را از طریق آنها اثبات و به مخاطب انتقال دهد. او در این راه تفکیکی بین داستان‌های هزل و طنز و داستان‌های جدی ایجاد نمی‌کند؛ چون از نظر او طنز و فکاهه نیز جزئی از روال رویدادهای زندگی است و رفتار درست با پدیده‌ها و واقعیت‌های آفرینش نیز همین است که آنها را به دور از هر نوع خودسانسوری بازگو کند.

تأثیرپذیری مولوی از روش داستان‌پردازی کلیله و دمنه را هم در ساختار بندی کتاب و داستان‌های تو در تو و هم در بهره‌گیری از داستان‌های واقعی در کنار داستان‌های هزل‌آمیز و غیراخلاقی و داستان‌های حیوانات به‌صورت درهم آمیخته- نباید فراموش کنیم. اگرچه استفاده از داستان‌های غیراخلاقی در هر دو کتاب و به‌خصوص در مثنوی که جنبه تعلیمی آن در درجه اول از اهمیت قرار دارد، در ظاهر نوعی رفتار مغایر با

آموزه‌های اعتقادی و عرفانی تلقی می‌شود، اما در دوره سلجوقیان چنین روشی یک سنت رایج در بهره‌گیری از داستان بود و حدیقه سنایی به‌عنوان یکی دیگر از الگوهای مولوی در اشعار عرفانی و ادبیات داستانی، دقیقاً با چنین روشی به نگارش درآمده است.

ایجاد جاذبه در کلام تنها هدف شاعران و داستان‌پردازان نیست، هدف همه متولیان ادیان و مبلغان و مروّجان و مفسران ادیان هم هست. مولوی یکی از برجسته‌ترین مفسران در حوزه عرفان خراسان است که می‌کوشد به روش رایج در این مکتب از شعر و داستان و طنز و زبان فاخر برای طرح و تحلیل اندیشه‌های عرفانی استفاده کند. طنز و داستان در کلام او ابزاری برای تأثیرگذاری بر عوام است و شعر و تحلیل و تأویل نیز خواص مردم یعنی عالمان و اندیشمندان را به جانب این آموزه‌ها و اندیشه‌ها می‌کشاند. درست به این دلیل است که مولوی برخلاف نظر روایت‌شناسان که «پیرنگ را گاه گوهری‌ترین و استوارترین عنصر روایت به‌شمار می‌آورند»، «به ساختمان قصه پیاپی هجوم می‌آورد و پیرنگ قصه را بی‌رنگ می‌کند؛ به عبارت دقیق‌تر خواننده را از توجه به پیرنگ قصه باز می‌دارد.» (توکلی، ۱۳۹۱: ۶۰)

مولوی در حقیقت ادامه‌دهنده رفتار بزرگان صوفیه در نزدیک‌شدن فیزیکی و فرهنگی به توده‌های مردم است. او برای این کار به نقل حکایت‌ها و اصطلاحات و مطایبات و طنزیات رایج در کوچه و بازار استمرار می‌بخشد و از آن فرهنگ برای تحلیل اندیشه‌های کلامی و تأویل قرآن و حدیث و مناسک دینی بهره می‌گیرد و بر اساس آن نگرش است که جدی‌ترین پدیده‌ها چون فلسفه و علوم مختلف را بی‌اهمیت تلقی می‌کند و شوخی‌ترین پدیده‌ها چون فکاهیات و لطیفه‌ها و هزلیات را به جد می‌گیرد.

کثرت طنزهای موقعیتی و داستانی در مثنوی، این حقیقت را هم توضیح می‌دهد که مولوی به تبعیت از عملکرد متولیان ایدئولوژی‌ها، اشتیاق چندانی به افزودن بر توانایی‌های فکری و هنری و ادبی مخاطبان ندارد. به این دلیل است که توجه او به طنزهای زبانی و ادبی و تحلیلی و تصویری و نمایشی اندک است؛ چون ابزار سنجش‌گری و ارزش‌گذاری انسان‌ها در مکاتب، به وسیله دو عنصر باورداشت و رفتار و ملازمات آنها یعنی میزان وفاداری و پای‌بندی و وابستگی و پیوستگی به آن باورداشت‌ها تعیین می‌شود، نه تکامل فکری و شناخت جامع از جهان.

نهایت کلام آنکه، تجزیه و تحلیل ساختار حکایت‌ها و لطیفه‌هایی که اغلب آنها را مولانا از کتاب‌ها و روایان دیگر گرفته است، نمی‌تواند نشان‌دهنده سبک طنزپردازی در مثنوی باشد. مولانا همه حکایت‌ها را صرفاً به‌عنوان واقعیت‌های گوناگونی از زندگی پر تنوع انسان‌ها در مثنوی نقل می‌کند و تعمدی در تأکید یا توجه به جنبه‌های طنزآمیز آنها ندارد.

### منابع

- ارسطو (۱۳۴۳)، فن شعر، ترجمه عبدالحسین زرین‌کوب، چاپ دوم، تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب.
- اصلانی، محمدرضا (۱۳۸۵)، فرهنگ واژگان و اصطلاحات طنز، تهران: کاروان.
- افلاکی العارفی، شمس‌الدین احمد (۱۳۶۲)، مناقب العارفین، به کوشش تحسین یازجی، ۲ جلد، چاپ دوم، تهران: دنیای کتاب.

- پارسانسب (غلام)، محمد (۱۳۸۶)، «ساختارشناسی داستان‌های طنزآمیز مثنوی»، فصل‌نامه پژوهش‌های ادبی، شماره ۱۶، تابستان ۱۳۸۶: ۳۳-۵۶.
- تقوی، محمد (۱۳۸۶)، «قصه میدان عمل، نقد و نظری درباره قصه‌پردازی با عرفان عملی در مثنوی»، مجموعه مقاله‌های همایش داستان‌پردازی مولوی، به کوشش محمد دانشگر، تهران: مؤسسه خانه کتاب با همکاری انجمن زبان و ادبیات فارسی، ۱۳۸۶: ۱۶۵-۱۸۱.
- توکلی، حمیدرضا (۱۳۹۱)، از اشارت‌های دریا، بوطیقای روایت در مثنوی، چاپ دوم، تهران: مروارید.
- زرین کوب، عبدالحسین (۱۳۸۶)، بحر در کوزه: نقد و تفسیر قصه‌ها و تمثیلات مثنوی، چاپ دوازدهم، تهران: علمی.
- زرین کوب، عبدالحسین (۱۳۶۶)، سرّنی، ۲ جلد، چاپ دوم، تهران: علمی.
- سعدی شیرازی، مشرف‌الدین مصلح بن عبدالله (۱۳۷۶)، گلستان، به کوشش خطیب رهبر، چاپ یازدهم، تهران: صفی-علیشاه.
- سنایی، مجدود ابن آدم (۱۳۵۴)، دیوان سنائی، تصحیح مدرس رضوی، تهران: کتابخانه سنایی.
- شمس تبریزی (۱۳۹۱)، مقالات شمس تبریزی، چاپ چهارم، تهران: خوارزمی.
- شمیسا، سیروس (۱۳۶۹)، فرهنگ تلمیحات، چاپ دوم، تهران: فردوسی.
- صفا، ذبیح‌الله (۱۳۵۴)، مقدمه‌ای بر تصوف تا عهد مولوی، بررسی‌هایی درباره مولوی، ذبیح‌الله صفا و جلال‌الدین همایی و دیگران، تهران: شورای عالی فرهنگ و هنر.
- عبدالحکیم، خلیفه (۱۳۷۵)، عرفان مولوی، ترجمه احمد محمدی و احمد میرعلایی، چاپ سوم، تهران: شرکت سهامی کتاب‌های جیبی.
- فروزانفر، بدیع‌الزمان (۱۳۶۲)، مآخذ قصص و تمثیلات مثنوی، تهران، امیرکبیر، ۱۳۶۲.
- مولوی، جلال‌الدین محمد بلخی (۱۹۲۳-۱۹۳۳م)، مثنوی معنوی، تحقیق نیکلسون، هلند، لیدن.
- مولوی، جلال‌الدین محمد بلخی (۱۳۶۲)، مثنوی معنوی، به اهتمام دکتر محمد استعلامی، تهران: کتابفروشی زوار.
- همایی، جلال‌الدین (۱۳۷۶)، مولوی چه می‌گوید، ۲ جلد، چاپ نهم، تهران: مؤسسه نشر هما.



پروہشگاہ علوم انسانی و مطالعات فرہنگی  
پرتال جامع علوم انسانی



پرویشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی